

# Z Á P I S N I C A

## zo 4 . rokovania Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice – Juh konaného dňa 26.3.2019 v zasadačke Miestneho úradu MČ Košice – Juh na Smetanovej ul. č. 4, Košice so začiatkom o 13.00 hod.

### **K bodu 1 : Otvorenie rokovania, určenie zapisovateľa, overovateľov zápisnice a voľba návrhovej komisie, schválenie programu**

**p. Hlinka, starosta MČ** - otváram 4. rokovanie Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice - Juh, ktoré bolo riadne a včas zvolané. Na dnešnom rokovaní Vás všetkých srdečne vítam. Svoju neúčast' na dnešnom rokovaní ospravedlňuje pán Sušila, možno, že ešte ak bude stíhať, tak dôjde neskôr, ak nie, tak má pracovné dôvody, pre ktoré nemôže tu byť dnes prítomný. Prv, ako začneme rokovať, žiadam Vás, aby ste sa prezentovali tak ako obvykle zasunutím identifikačnej karty do otvoru hlasovacej jednotky a stlačením ľubovoľného tlačidla potvrdili svoju prítomnosť obcí. Takže konštatujem, že v tejto chvíli je prítomných na rokovaní 12 poslancov, tzn. miestne zastupiteľstvo je uznášania schopné. Vážená pani poslankyňa, vážení páni poslanci, za zapisovateľku z dnešného rokovania určujem zamestnankyňu Mestskej časti Juh pani Marcelu Zeleňákovú. Za overovateľov zápisnice určujem poslancov pána Nagya a pána Breichu. Do návrhovej komisie, ktorá prednesie návrhy uznesení z dnešného rokovania navrhujem zvoliť poslancov - za predsedu komisie pána poslanca Tkáča, za členov komisie pána poslanca Hlinku a pána poslanca Blanára. Takže, má niekto nejaké iné návrhy ? Ak nie, dávam hlasovať, kto je za to, aby členmi návrhovej komisie boli mnou navrhnutí poslanci.

**Hlasovanie č. 1 : za 12 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 0**

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, konštatujem, že návrhová komisia bola zvolená dvanástimi hlasmi, čiže stopercentnou väčšinou. Prosím, aby si členovia komisie presadili k stolu, ktorý je pre nich určený tu vzadu. Vážená pani poslankyňa, vážený páni poslanci, návrh dnešného programu rokovania je uvedený v pozvánke, ktorá vám bola zaslaná elektronicky spolu s informáciou o tom, že materiály na rokovanie miestneho zastupiteľstva k jednotlivým bodom sú zverejnené na elektronickom úložisku vytvorenom pre poslancov miestneho zastupiteľstva juh. Teraz žiadam návrhovú komisiu o prednesenie návrhu na uznesenie k návrhu programu dnešného zasadnutia miestneho zastupiteľstva podľa programu, ktorý bol zverejnený na úradnej tabuli a na webovom sídle mestskej časti, teda podľa pozvánky. Nech sa páči návrhová komisia.

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa § 12 ods. 5 zákona Slovenskej národnej rady číslo 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

schvaľuje body zverejneného programu 4. zasadnutia Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice-Juh.

**p. Hlinka, starosta MČ** - takže prosím o prípravu hlasovania a odštartovanie hlasovania o tomto návrhu.

**Hlasovanie č. 2 : za 12 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 0**

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, za 12 konštatujem, že program bol schválený.

**p. Hlinka, starosta MČ** - teraz sa chcem opýtať, či má niekto z poslancov návrh na zmenu programu. Ak nie je, tak budeme sa riadiť podľa toho programu, ktorý bol teraz pred chvíľou schválený.

**K bodu 2 : Slovo pre verejnosť**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - čiže pristúpime k 2. bodu dnešného rokovania a tým je Slovo pre verejnosť. V zmysle schválenej zmeny Rokovacieho poriadku Miestneho zastupiteľstva s účinnosťou od 1. februára 2019 otváram bod Slovo pre verejnosť. V tomto bode programu majú možnosť obyvatelia s trvalým pobytom v Mestskej časti Košice-Juh fyzické osoby, podnikatelia pôsobiaci na území mestskej časti a zástupcovia právnických osôb pôsobiacich na území mestskej časti vystúpiť na zasadnutí miestneho zastupiteľstva v rozsahu maximálne 5 minút, takže máme tu jednu prihlášku v bode slovo pre verejnosť pán Juraj Macko požiadal o udelenie slova nech sa vám páči, máte slovo pán Macko.

**p. Macko** - dobrý deň prajem, ja som občan z Ludmanskej 1, iste poznáte ten problém, ktorý tam zatiaľ nie je vyriešený, jedná sa o to nešťastné parkovisko na Ludmanskej 1. Poznáte to aj z masovokomunikačných prostriedkov, aj z televízie, ja by som Vás chcel oboznámiť s poslednou aktivitou, ktorú sme urobili a síce list, ktorý sme poslali Vám pán starosta a ja si ho dovoľím prečítať. Žiadosť o obnovu konania - vzhľadom na to, že Mestská časť Juh Košice bola účastníkom konania pri povoľovaní stavby parkoviska Ludmanská, Košice a my obyvatelia bytov a pozemku bezprostredne susediaceho s pozemkom výstavby sme boli opomenutými účastníkmi konania a Vás žiadame, aby ste v zmysle zákona 71/1967 Zb. o správnom konaní podľa § 62 bod 1 a 1 c) odsek § 63 body 1,2,3 podali návrh na obnovu konania. Podľa správneho konania § 62 obnova konania bod 1 - konanie ukončené rozhodnutím, ktoré je právoplatne právoplatné sa na návrh účastníka konania obnoví ak za a) vyšli najavo nové skutočnosti alebo dôkazy, ktoré mohli mať podstatný vplyv na rozhodnutie a nemohli sa v konaní uplatniť bez zavinenia účastníka konania, za c) nesprávnym postupom správneho orgánu sa účastníkovi konania odňala možnosť zúčastniť sa na konaní. § 63 bod 1 - obnovu konania povolí na návrh účastníka konania ... Bod 2 - v návrhu konania na obnovu konania treba uviesť dôvody obnovy. bod 3 - návrh sa podáva najneskôr do troch rokov od právoplatnosti rozhodnutia v rovnakej lehote- môže správny orgán obnovu konania nariadiť. Obraciame sa na Vás z toho dôvodu, že podľa vyjadrenia hovorcu Magistrátu mesta Košice sa v našom mene vyjadrovala Mestská časť

**Zápisnica zo 4. rokovania MZ MČ Košice – Juh konaného dňa 26.3.2019** **Strana 2 z 46**

Juh bez toho, aby poznala naše stanovisko. Na základe Vašich vyjadrení v médiách vyplýva, že Mestská časť Košice-Juh pri vydávaní súhlasného stanoviska bola uvedená do omylu. Ako dôkaz uvádzame napr. tieto vaše stanoviská - televízia Košice dňa 5. 11. 2018 citujem - my sme oprávnené predpokladali, že účastníkmi konania budú obyvatelia, ktorí sú v bezprostrednom susedstve, t. j. Ludmanská 1 a Palárikova. Televízia Markíza dňa 7. 11. 2018 potvrdenie hovorcu magistrátu, že sa v našom mene vyjadrila Mestská časť Juh bez toho, aby poznala náš názor, ktorý je nesúhlasný, ste sa vyjadrili nasledovne - však na to bolo stavebné a územné konanie, kde mali byť títo obyvatelia vypočutí a stavebný úrad ich mal pozvať. Na základe týchto vyjadrení je obnova konania prípustná a nespochybniteľne odôvodnená. Ubezpečujeme Vás, že máme riadne zdokumentované fakty nesprávneho a protizákonného postupu už od fázy zisťovania stanovísk jednotlivých orgánov cez rôzne porušenia zákonov, vyhlášok a rozporupnosť a protichodnosť údajov a podmienok, ako aj vyjadrenie renomovaných právnikov a právnych inštitúcií. Vzhľadom na vyššie uvedené skutočnosti vás žiadame, ako jedného z účastníkov konania o urýchlenú obnovu konania, zabezpečenie prerušenia kolaudácie a zamietnutie kolaudačnej žiadosti stavebníka. Vyzývame Vás o urýchlenú osobnú angažovanosť v tejto oblasti. Vzhľadom na vašu deklarovanú obhajobu záujmov južanov by to malo byť pre vás otázkou cti a obnovy dôveryhodnosti Vašej práce ako starostu v prospech obyvateľov mestskej časti. Ubezpečujeme Vás, že je aj v našom záujme, aby sa celý tento problém vyriešil v inštitúciách v rámci mesta a nemusel byť predmetom riešenia na vyšších úrovniach v rámci Slovenskej republiky alebo EÚ. Toto bolo pánovi starostovi odoslané 25. 1. 2010.

**p. Hlinka, starosta MČ** – všetko ? Ďakujem vám pán Macko. Takže k tomu uznesenia sa neprijímajú podľa rokovacieho poriadku, ja sa vyjadrím, lebo tu pán Macko spomínal niekoľkokrát mňa, pán Macko prosím, aby ste tlmočili občanom, že Mestská časť - Juh nebola účastníkom konania ani územného ani stavebného a sám ste čítal príslušnú literu správneho poriadku, že návrh na obnovu konania môže podať účastník konania, to znamená, my nie sme aktívne legitimovaný, aby sme takýto návrh podali. My sme urobili to, že sme to dali na prokuratúru v rámci všeobecného dozoru preskúmať a prokurátor nevzhladal chyby v procesnom postupe stavebného úradu mesta Košice. Pokiaľ ja mám teraz nejaké informácie, tak viem, že ten prípad je momentálne v štádiu súdneho konania, neviem či to tak je alebo nie, ale mám takéto neoficiálne informácie, čiže zrejme niekto podal návrh na priznanie postavenia účastníka konania. Či súd vyhovie, to je samozrejme ťažko povedať, lebo žaloby sa podávajú a súdy rozhodujú, takže sa uvidí. Tak toľko, čiže tu nikto nedal žiadne vyjadrenie v tom zmysle, že by vás chcel obísť, ja som predpokladal, že stavebný úrad v územnom a stavebnom konaní Vás osloví ako účastníkov konania. Stavebný úrad nie je Mestská časť Košice-Juh, ale je to mesto Košice - detašované pracovisko síce na adrese tunajšej, ale nám nepodlieha a ani neskladá účty zo svojej činnosti, spadá pod primátora mesta, pod magistrát mesta, takže keby som aj 100× chcel, tak taký návrh na obnovu konania Vám podať ja nemôžem, pretože ja nie som na to aktívne legitimovaný, sám ste to čítali. My sme postavenie účastníka konania ani v územnom ani v stavebnom konaní nemali, tzn. my sme sa ani nemohli odvolať voči rozhodnutiu vydanom v územnom a v stavebnom konaní, lebo to môže iba účastník konania. Tak toľko na vysvetlenie.

### **K bodu 3 : Správa o výsledkoch kontroly č. 2/2019**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - pokračujeme 3. bodom dnešného rokovania a tým je Správa o výsledkoch kontroly číslo 2 z roku 2019, ktorú predkladá kontrolór našej mestskej časti. Otváram k predloženému materiálu prípadnú rozpravu. Pokiaľ sa nikto nehlási, tak končím túto možnosť a prosím o návrh na uznesenie z komisie návrhovej.

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa ustanovenia § 18 f ods. 1 písm. d) zákona číslo 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov berie na vedomie Správu o výsledkoch kontroly číslo 2/2019.

**p. Hlinka, starosta MČ** - prosím o Vaše hlasovanie.

**Hlasovanie č. 3 : za 7 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 5**

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem. Za 7 hlasov, zdržali sa 5, uznesenie bolo schválené nadpolovičnou väčšinou prítomných hlasujúcich poslancov.

### **K bodu 4 : Návrh na udelenie verejných ocenení : Cena Mestskej časti Košice – Juh**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - pokračujeme 4. bodom a tým je Návrh na udelenie verejných ocenení Cena Mestskej časti Košice-Juh. Poukazujem na priloženú dôvodovú správu k materiálom, v ktorej sú uvedené návrhy na udelenie jednotlivých verejných ocenení. Konkrétne sú to dvaja jednotlivci a jeden kolektív. Komisia kultúry, športu, mládeže a propagácie samosprávy na svojom zasadnutí dňa 4. marca prerokovala tento materiál a odporučila udeliť cenu Mestskej časti Juh pre navrhovaných jednotlivcov a jeden kolektív. Miestna rada na svojom zasadnutí 13. marca tak isto prerokovala tento návrh na udelenie verejných ocenení a odporučila predložiť ho na prerokovanie na najbližšie rokovaní miestneho zastupiteľstva. Otváram rozpravu k tomuto materiálu, ak sa chce niekto vyjadriť. Nikto sa neprihlásil, takže končím túto možnosť, prosím o návrh uznesenia z návrhovej komisie.

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa § 11 ods. 4 písm. o) zákona Slovenskej národnej rady číslo 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa zásad, udeľovania verejných ocenení Mestskej časti Košice-Juh v znení neskorších zmien schvaľuje udelenie verejných ocenení cena Mestskej časti Košice-Juh v roku 2019 týmto jednotlivcom a kolektívu : jednotlivci Mgr. Adriana Čurajová za osobitný prínos v kultúrnej a sociálnej oblasti, Tibor Matoušek pri príležitosti životného jubilea 65 rokov za prínos v oblasti verejnej správy a samosprávy. Kolektív - florbalový klub Florko Košice za osobitný prínos v športovej oblasti pri práci s mládežou/ 15 rokov/.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, prosím o hlasovanie.

**Hlasovanie č. 4 : za 12 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 0**

**p. Hlinka, starosta MČ** - takže uznesenie bolo schválené dvanástimi hlasmi.

**K bodu 5 :** Organizácia kultúrno-spoločensko-športových podujatí z rozpočtu Mestskej časti Košice – Juh v roku 2019 a výsledný zoznam realizovaných podujatí spolu s porovnaním plánovaných a skutočných výdavkov spojených s ich organizáciou v roku 2018

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďalej nasleduje bod 5 a to je Organizácia kultúrno-spoločenských športových aktivít z rozpočtu Mestskej časti Juh v roku 2019 a takáto rekapitulácia za rok 2018, čiže akcie, ktoré sa konali. Toto predkladáme na základe požiadavky z rokovania miestneho zastupiteľstva ešte v minulom volebnom období. Materiál bol prerokovaný jednak v komisii kultúry, ale aj v miestnej rade 13. marca a bol odporúčaný, aby bol vzatý na vedomie v tej štruktúre ako je napísaný a pripravený. Čiže očakávame akcie v roku 2019 a rekapitulácia alebo zoznam už zrealizovaných akcií kultúra a šport v roku 2018. Takže toľko na úvod, nech sa páči, ak sa chcete vyjadriť. Nie ? Takže končím túto možnosť a prosím pána predsedu komisie o návrh na uznesenie. **Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa § 11 ods. 4 zákona Slovenskej národnej rady číslo 369/1990 zberky o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa § 14 ods. 3 zákona Slovenskej národnej rady číslo 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov berie na vedomie Organizáciu kultúrno spoločensko-športových podujatí z rozpočtu Mestskej časti Košice-Juh v roku 2019 a výsledný zoznam realizovaných podujatí spolu s porovnaním plánovaných a skutočných výdavkoch spojených s ich organizáciu v roku 2018.

**p. Hlinka, starosta MČ** - prosím o hlasovanie.

**Hlasovanie č. 5 : za 12 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 0**

**Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, uznesenie bolo schválené dvanástimi hlasmi.

**K bodu 6 :** Návrh novelizácie č. 4 Všeobecne záväzného nariadenia Mestskej časti Košice – Juh č. 4/2015 - Trhového poriadku trhovísk Mestskej časti Košice – Juh

---

**Hlinka, starosta MČ** - nasleduje 6. bod v poradí, a tým je Návrh novelizácie číslo 4 Všeobecne záväzného nariadenia Mestskej časti Košice-Juh číslo 4 z roku 2015 Trhového poriadku trhovísk Mestskej časti Juh. Poukazujem na obsah materiálu, v ktorom sa uvádza, že touto novelizáciou sa ruší trhovisko na sídlisku Železníky, nakoľko jeho prevádzkovanie je pre mestskú časť dlhodobo neefektívne. Zrušenie tohto trhoviska navrhuje Mestská časť z dôvodu dlhodobého nízkeho záujmu tak predávajúcich, ako aj kupujúcich o uvedené trhovisko. Podľa posledných údajov v roku 2018 poklesli výrazne tržby za prenájom trhových miest na trhovisku, ktorého prevádzkovanie sa tak ukázalo pre mestskú časť ako nerentabilné a neefektívne. Mestská časť spravuje trhovisko aj na parkovisku pri verejnom cintoríne na Rastislavovej ulici, kde je umiestnených 7 trhových stolov. Tieto trhové stoly sú v nevyhovujúcom stave a preto navrhujeme

premiestniť trhové stoly zo sídliska Železníky k verejnému cintorínu na Rastislavovu a skvalitniť tak podmienky predaja a poskytovania služieb pre obyvateľov na tomto trhovisku. Návrh na zrušenie trhoviska bol prerokovaný na zasadnutí komisie výstavby, životného prostredia, verejného poriadku a regionálneho rozvoja pri miestnom zastupiteľstve dňa 13. februára. Komisia po prerokovaní predloženého návrhu odporučila pripraviť novelizáciu VZN číslo 4 z roku 2015, čiže Trhový poriadok trhovísk Mestskej časti Juh, ktorou by bolo zrušené trhovisko na sídlisku Železníky. Súčasne táto komisia navrhla premiestniť trhové stoly z trhoviska na sídlisku Železníky na trhovisko pred verejným cintorínom. Komisia výstavby, životného prostredia, verejného poriadku a regionálneho rozvoja pri miestnom zastupiteľstve dňa 11. marca 2019 v bode rôzne predložila návrh opätovne prehodnotiť návrh na zrušenie trhoviska na sídlisku Železníky a navrhla zvážiť premiestnenie trhových stolov pred OC Fresh. Mestská časť Košice-Juh konštatuje, že premiestnenie trhoviska už riešila v roku 2017. Magistrát mesta Košice, referát útvár hlavného architekta mesta vo svojom stanovisku vyjadril nesúhlasné stanovisko k návrhu umiestnenia trhových stolov. V prípade premiestnenia trhových stolov si úprava plochy vyžaduje finančné prostriedky. K premiestneniu trhových stolov na nové miesto je potrebný súhlas vlastníka pozemku, tzn. mesta Košice, ako aj povolenie stavebného úradu. Takže tento návrh novelizácie bol zverejnený na pripomienkovanie na úradnej tabuli a na webstránke Mestskej časti - Juh. V rámci desaťdňovej zákonnej lehoty neboli k návrhu novelizácie všeobecne záväzného nariadenia vznesené žiadne pripomienky. Materiál bol prerokovaný na rokovaní miestnej rady 13. 3., ktorá odporučila materiál prerokovať na najbližšom zasadnutí miestneho zastupiteľstva. Na schválenie uznesenia, keďže to je VZN je potrebná trojpäťtinová väčšina prítomných poslancov, vyplýva to zo zákona o obecnom zriadení. Otváram teraz tomuto rozpravu, k materiálu, ako prvý je prihlásený pán poslanec Tkáč.

**p. Tkáč, poslanec MZ** - vážený pán starosta, vážení poslanci, osobne nie som za už zrušenie tohto trhoviska z toho dôvodu, že som sa rozprával s viacerými ľuďmi tam bývajúcich na Železníkoch a ani u jedného nebol názor, že by bol za zrušenie, skôr za zachovanie a skôr za premiestnenie toho trhoviska na lepšie miesto. Zdôvodňujú to ľudia tým, že na tom mieste to nie je viditeľné, je to schované z troch strán budovami, z jednej strany zeleňou, skôr by si to predstavovali niekde pred Fresh alebo tam niekde. Ja som za to, aby sme ešte skúsili na ÚH získať súhlas, predsa sa tam už vymenilo to osadenstvo, možno, že budú mať iný názor a druhá vec, dajme tomu ešte šancu si myslím, že aj ľudia na Železníkoch si zaslúžia to trhovisko.

**p. Hlinka, starosta MČ** - súhlas, v podstate spomenul som, že je to návrh, ktorý vzišiel vlastne z komisie, ktorá to takto navrhla. Samozrejme, my sme to zdôvodňovali slabou ekonomikou a nezáujmom kupujúcich, ale aj predávajúcich používať toto trhovisko. Ďalej nasleduje pán poslanec Nagy.

**p. Nagy, poslanec MZ** - dobrý deň ďakujem pekne sa slovo, ja ako v mene občanov podobne ako pán poslanec Tkáč som proti tomu, aby sa zrušilo, keďže myslím si, že v poslednom období alebo v rokoch začína sa opäť, povedal by som roľníctvo alebo nejaká taká bio farma realizovať, takže ja si myslím, že mali by sme tomu nechať ešte raz priestor, možno to miesto nie je veľmi vhodné.

Áno po večeroch sa tam stretávajú kadejakí pochybní ľudia, je to pravda, ale myslím si, keby sme to presunuli niekde ku Fresh-u alebo niekde nájsť nejaké iné miesto, kde by to nebolo až tak finančne nákladné, myslím si, že v súčasnosti malo by to úspech. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre, ďakujem aj ja. Ďalej pán poslanec Blanár.

**p. Blanár, poslanec MZ** - ďakujem za slovo pán starosta, ja by som to asi v krátkosti zhrnul, aby sme okolo tohto bodu nejako zvlášť nedebatovali, môžem hovoriť za väčšinu kolegov, v kluboch naozaj prevláda tento názor, že mali by sme trhovisku Železníky dať ešte jednu šancu. Tu, kde navrhujeme to miesto ešte technicky nebolo vyskúšané, keďže sa narazilo na odpor Útvary hlavného architekta, takže v súčasnosti pri súčasnom vedení mesta Košice by som opätovne požiadal na danú lokalitu vlastne označiť ako trhoviskom, čiže, ak by sme boli úspešní v tomto kole, aby sme jednoducho presadili to trhovisko pred Fresh-om na Železníkoch. Je to naozaj najfrekventovanejšie miesto aké na Železníkoch je. Sme naozaj presvedčení aj poslanci, ktorí bývajú na danej lokalite, že tam by to úspech malo a bude to v prospech občanov. Ak definitívne sa s útvary hlavného architekta nedohodneme a natrafíme na neprekonateľnú prekážku, tak potom by sme pristúpili k týmto bodom, ktoré tu máme dnes na programe, tzn. zrušenie a úprava VZN, dnes budeme hlasovať proti tomuto.

**p. Hlinka, starosta** - my sme sa bavili aj o tom, že bolo by dobré, aby sa urobila aj taká rýchla anketa medzi obyvateľmi, ktorí by vyjadrili svoje názory, či je to dobré a keď to nie je dobré, takže kde by to malo byť, lebo aj to je dôležité a aj ako argument pre prípadné ďalšie rokovanie s Útvary hlavného architekta mesta Košice, že záujem verejnosti, aký je, pretože to je podporný argument pre ďalšiu fázu debaty s nimi. Tak toľko na dôvažok, aj na vysvetlenie, že táto anketa v dohľadnom čase tam bude spustená v tejto lokalite. prihlásený pán poslanec Blanár s faktickou.

**p. Blanár, poslanec MZ** - pán starosta chcel by som podporiť, naozaj, tak sme sa na rade na túto tému rozprávali, že prvý krok by mala byť anketa z Krakovskej a vedľajšieho bloku, to sú najbližšie bytovky ktoré tam sú, ak táto anketa ukáže naozaj, že ľudia nechcú v tesnej blízkosti svojich obydli mať trhovisko, tak potom sa ako mestská časť zariadime. Čiže určite túto anketu treba spustiť čo najskôr, ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre, ďakujem prihlásený je pán poslanec Bacsó.

**p. Bacsó, zástupca starostu** - vážené dámy, vážení páni, z týchto vyjadrení pánov poslancov, mám tomu rozumieť tak, že bolo by to dnes hlasovanie o prerušení tohto bodu programu, nech sa pokračuje vo Vami navrhovaných postupoch ? Môžeme to brať ako procedurálny návrh na prerušenie tohto bodu programu alebo chcete rovno tu zamietnuť, aby sa to potom otvorilo ? Aby sme sa rozumeli, teraz sa to prerušilo, procedúra by prebehla tak ako ste navrhovali a potom by sa to po 1. zmenilo, preto sa pýtam, je to procedurálny návrh alebo nie ? Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - nech sa páči, vysvetlite ako ste to mysleli ?

**p. Blanár, poslanec MZ** - nejedná sa o procedurálny návrh, to je môj názor. Čiže, ja by som navrhoval, dnes hlasujeme o tomto bode programu s tým, že hlasovanie vopred upozorňujem, že

dopadne tak, že nebudeme, nepodporíme, tzn. zmenu VZN, zamietneme ho a ideme v podstate v starom režime, čiže s troma trhoviskami, podľa starého VZN.

**p. Hlinka, starosta MČ** - máme to v programe dnes zaradené, to znamená, že my musíme o tom hlasovať, lebo bolo treba zmeniť na úvod, že stiahnuť sa navrhuje, že ste to tak nenavrhlí, tak ja som tu už nemohol teraz v tejto fáze robiť. Dobre, ešte sú prihlásení do diskusie ? Pán poslanec Tobák.

**p. Tobák, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo. Je pravda, že vlastne my sme dnes nezvažovali možnosť prerušenia na poslaneckom klube, tak preto by som sa aj opýtal, že aké by boli výhody toho alebo aký je dôvod ? Ja rozumiem, čo je to prerušenie, ale čo tým získame. Bude potrebné aj tak v podstate vyvesiť potom nové VZN, aj tak to prepracovať, je v tom rozdiel ? Kde je ten rozdiel, keď sa to preruší alebo keď potom sa to nanovo zaradí do programu a pripraví sa materiály ?

**p. Bacsó, poslanec MZ** - vy počítate s tým, že bude napr. pozitívne vyjadrenie z úradu hlavného architekta a keď bude negatívne, tak sa môže v tomto bode pokračovať, len o to ide.

**p. Hlinka, starosta MČ** - nasleduje do diskusie prihlásený pán poslanec Hlinka.

**p. Hlinka, poslanec MZ** - ďakujem za slovo, ja sa chcem opýtať, že ako chceme zabezpečiť ponuku, keďže, kde nie je dopyt, tam nie je ani ponuka a naopak. A akú lehotu chceme nechať tomu návrhu, aby sa posúdila výhodnosť alebo nevýhodnosť po presťahovaní na novú lokalitu, toto by malo byť tiež povedané. S občanmi, čo som sa bavil, tak oni ani nie sú si vedomí, že tam vôbec trhovisko je, keďže tam takmer nikto nikdy nič nepredáva. Čiže, ako zabezpečíme to, aby tam tá ponuka bola. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - s faktickými p. poslanec Tobák.

**p. Tobák, poslanec MZ** - zareagoval by som na kolegu poslanca Hlinku. V podstate po diskusiách s trhovníkmi ponuka by bola zabezpečená, lenže trhovníci sa tam stiahli kvôli tomu, lebo trhovisko je pre nich na nevýhodnom mieste, čím sa vlastne im znížil ten dopyt, ktorý vlastne mali a poklesli im tržby, preto odtiaľto odišli, ale samozrejme sú tam aj ďalšie faktory a to ako v spolupráci s mestskou časťou aj na iných trhoviskách to je tiež priestor, kde je možnosť zlepšiť nejaký servis, čiže v podstate nedával by som tam nejaké lehoty a vráti sa ako keby ten návrh na prepracovanie komisie výstavby a keď získame vlastne výsledky ankety a určíme vhodné miesto, získame pozitívny súhlas ÚH, tak v podstate potom môžeme pokračovať ďalej, ale ja by som to v podstate nerušil nejakým definitívne, ale radšej sa tým zaoberal ďalej. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, čiže len lehota tam nebude stanovená žiadna, alebo, čo je to istý proces, nevieme presne aký výsledok bude toho procesu a kedy nastane, ešte pán poslanec Blanár.

**p. Blanár poslanec MZ** - chcem reagovať na predrečníka, ale bolo povedané všetko vlastne pánom Tobákom, naozaj keď nebude dopyt, pokiaľ trhovisko necháme na tom mieste, čiže určite



neuvažujeme ho zachovať v takom stave, v akom je na danom mieste, čiže hovoríme o tom, že ak zmeníme lokalitu a presvedčení sme, že zmeníme lokalitu na najvýhodnejšiu ako sa dá na Železníkoch, potom ten dopyt príde, to to sme presvedčení ako komisia.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, aj chcem podotknúť k tomu presvedčeniu, že to trhovisko už bolo tri krát menené, čo sa týka jeho umiestnenia, teraz je to štvrté umiestnenie a výsledok je taký, že vždy to bol problém, vždy sme to museli zmeniť, čiže 4 - krát to už bolo menené, takže to nie je tak, že spadlo dneska niečo z výšky a tu to máme, ale sme hľadali tie možnosti aj neviem, či nie ešte aj s poslancami v uplynulom volebnom období samozrejme a vtedy sa vybrala tá lokalita, ktorá sa javila byť možná a výhodná, tak toľko. To samozrejme nie sú ľahké veci, lebo tam je potrebné mať na zreteli, aká je ponuka, či tí, ktorí tam budú predávať budú mať o to záujem vôbec, či tam niečo zarobia, zadarmo tam nechodia, musia zaplatiť trhový poplatok za miesto, či predaj, čiže to je ponuka-dopyt a ďalšie umiestenie z pohľadu estetiky, z pohľadu urbanizmu a ja neviem z pohľadu bezpečnosti a takéto veci, takže preto 4 krát už to miesto bolo menené, teraz je to na štvrtom mieste na vysvetlenie. Ešte niečo ?

**p. Blanár, poslanec MZ** – to, čo ste povedali je pravda, máme dokonca mapku, veď mestská časť vypracovala mapku, kde všade tie trhoviská boli a treba povedať aj na samotný začiatok, ak trhové stoly boli umiestnené v dávnej minulosti na päte bloku bolo to veľmi blízko miesta, kde navrhujeme to my dnes, tam nebol problém, nebol problém so záujmom predávajúcich, bol problém zase obyvateľov. Čiže naozaj, ak hovoríme o niekoľko rokov dozadu a trhové stoly boli využívané môžem povedať na 100 % trhovníkmi. Taktiež obyvateľmi, pretože daná lokalita je frekventovaná, čiže dnes hovoríme o inom dôvode na zrušenie, že sú nevyužívané a nevyužívané sú preto, lebo lokalita nie je dobrá a že sa sťahovalo 4 krát to je pravda tiež, ale chceme to vrátiť veľmi blízko k prvej lokalite. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - nech sa páči, dávam slovo návrhovej komisii.

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa ustanovenia § ods. 4 písm. g) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a ustanovenia § 14 ods. 3 písm. a) zákona č. 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov, za a) uznáva sa na novelizáciu číslo 4 všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Košice-juh číslo 4/2015 trhového poriadku trhovísk mestskej časti Košice-juh, za b) splnomocňuje starostu na vydanie úplného znenia všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Košice-juh číslo 4/2015 trhového poriadku trhovísk mestskej časti Košice-juh ako to vyplýva zo zmien a doplnkov uvedeného nariadenia.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre ďakujem, prosím o vaše hlasovanie.

**Hlasovanie č. 6 : za 1 poslancov, proti: 11, zdržal sa hlasovania: 0**

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, takže tento návrh nebol schválený, 1 bol za, 11 bolo proti, tzn., že neprešlo toto uznesenie.

**K bodu 7 : Návrh novelizácie č. 4 Všeobecne záväzného nariadenia Mestskej časti Košice – Juh č. 2/2008 o podmienkach predaja výrobkov a poskytovaní služieb na trhových miestach v Mestskej časti Košice – Juh**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďalej na to nadväzuje nasledujúci bod siedmy v poradí. My to máme tak rozdelené do dvoch všeobecne záväzných nariadení toto druhé je o podmienkach predaja výrobkov a poskytovaní služieb na trhových miestach, takže, keďže ste tú šestku neschválili, tak predpokladám, že aj ten výsledok hlasovania pri sedmičke bude totožný, preto ani neotváram nejak zvlášť k tomu diskusiu, ani to neuvádzam, pretože myslím, že to je momentálne irelevantné, takže nech sa páči, máte slovo návrhová komisia.

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa ustanovenia paragrafu ods. 4 písm. g) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a ustanovenia § 14 ods. 3 písm. a) zákona č. 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov, za a) uznáva sa na novelizácii č. 4 všeobecne záväzného nariadenia Mestskej časti Košice-Juh číslo 2/2008 o podmienkach predaja výrobkov a poskytovaní služieb na trhových miestach Mestskej časti Košice-Juh za b) splnomocňuje starostu na vydanie úplného znenia všeobecne záväzného nariadenia Mestskej časti Košice-Juh číslo 2 o podmienkach predaja výrobkov a poskytovaní služieb na trhových miestach v Mestskej časti Košice-Juh ako to vyplýva zo zmien a doplnkov uvedeného nariadenia.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, prosím o hlasovanie.

**Hlasovanie č.7 : za 1 poslancov, proti: 10, zdržal sa hlasovania: 1**

**p. Hlinka, starosta MČ** - konštatujem, že ani toto uznesenie nebolo schválené.

**K bodu 8 : Informácia o vymáhaní pohľadávok MČ Košice – Juh za rok 2018**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - takže pokračujeme ďalej, bodom v poradí číslo 8 a to je Informácia o vymáhaní pohľadávok Mestskej časti Juh za rok 2018. Poukazujem na obsah materiálu, v ktorom je uvedené, že najvyšší podiel na výške pohľadávok majú pohľadávky, ktoré vznikli na dani z nehnuteľnosti a miestnych poplatkoch, ktoré mala Mestská časť vo svojej správe do konca roku 2004. V porovnaní s týmito pohľadávkami menšiu časť vymáhaných pohľadávok tvoria iné pohľadávky napr. na nájomnom a službách spojených s nájmom za nehnuteľný majetok prenajímaný našou mestskou časťou alebo pohľadávky za sociálne služby. Postup mestskej časti voči dlžníkom pri vzniku nových pohľadávok je popísaný v dôvodovej správe. Finančná komisia prerokovala tento materiál na svojom zasadnutí 11. marca a odporučila ho prerokovať na zasadnutí samosprávnych orgánov, čiže potom na miestnej rade 13. 3. a bolo to posunuté na prerokovanie k dnešnému miestnemu zastupiteľstvu v tom obsahu a v tej štruktúre, ako to je uvedené. Otváram

rozpravu prípadnú k tomuto materiálu. Takže končím túto možnosť, nech sa páči návrh na uznesenie z návrhovej komisie.

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa § 11 ods. 4 zákona Slovenskej Národnej rady č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa § 14 ods. 3 zákona Slovenskej národnej rady číslo 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov berie na vedomie Informáciu o vymáhaní pohľadávok Mestskej časti Košice-Juh za rok 2018.

**p. Hlinka, starosta MČ** - prosím o hlasovanie.

**Hlasovanie č. 8 : za 12 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 0**

**p. Hlinka, starosta MČ** - konštatujem, že uznesenie bolo schválené dvanástimi hlasmi.

**K bodu 9 :** **Návrh prenájmu nebytových priestorov v Administratívnej budove, Alejová 2, Košice, v k. ú. Južné mesto formou obchodnej verejnej súťaže a odsúhlasenie podmienok obchodnej verejnej súťaže**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - nasleduje v poradí 9. bod programu a tým je Návrh prenájmu nebytových priestorov v administratívnej budove Alejová 2, Košice v katastrálnom území južné mesto formou obchodnej verejnej súťaže a odsúhlasenie podmienok obchodnej verejnej súťaže. Tak, ako sa uvádza v krátkej dôvodovej správe Mestská časť Juh je výlučným vlastníkom nehnuteľnosti a to teda tejto administratívno-prevádzkovej budovy na Alejovej. Mestskej časti Juh doručilo občianske združenie Mladý technik žiadosť o prenájom nebytových priestorov na prízemí, ktoré plánuje predmetné skladové priestory využívať pre klubovú činnosť automodelárov ako skladové priestory. Keďže sú nebytové priestory v dezolátnom stave občianske združenie ponúka upraviť priestory, čo si vyžaduje značnú investíciu. Túto investíciu navrhuje započítať z prenájmu priestorov. Predpokladaná výška investície je do 19.000 EUR. Pre účel uzatvorenia nájomnej zmluvy bol vypracovaný znalecký posudok. Všeobecná hodnota predmetných nebytových priestorov je 112.273 EUR. V zmysle zákona o majetku obcí prenájom vlastníctva majetku obce sa musí vykonať na základe obchodnej verejnej súťaže, ak všeobecná hodnota majetku presiahne 40.000 EUR. Podmienky obchodnej verejnej súťaže schvaľuje Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh a sú súčasťou tohto materiálu. Finančná komisia odporučila tento návrh na prenájom nebytových priestorov s celkovou podlahovou plochou 350 m<sup>2</sup> formou obchodnej verejnej súťaže s najnižším podaním vo výške 10,00 EUR za meter štvorcový za rok, na dobu neurčitú so započítaním investície na opravu a údržbu predmetných priestorov s dohodnutým nájomným do doby vyrovnania celej investície a odporúča ho predložiť na schválenie dnešnému miestnemu zastupiteľstvu. Podobne miestna rada prerokovala tiež tento návrh prenájmu nebytových priestorov a odporúčala ho predložiť na prerokovanie a schválenie na najbližšie dnešné zasadnutie miestneho zastupiteľstva. Otváram k tomuto rozpravu. Keďže sa nikto nehlási, poprosím návrhovú komisiu o návrh uznesenia.

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa § 9 ods. 2 písm. a) a b) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov § 11 ods. 4 písm. a) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov § 14 ods. 3 písm. c) zákona číslo 401/1990 zberky o meste Košice v znení neskorších predpisov čl. 8 bod 1 písm. c) Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom Mestskej časti Košice-Juh a s majetkom zvereným do správy Mestskej časti Košice-Juh schvaľuje za a) prenájom nebytových priestorov v administratívnej budove Alejová 2 Košice súpisné číslo 2869 na parc. č. 504/10 katastrálne územie južné mesto zapísanej na LV číslo 13161 Okresným úradom Košice katastrálnym odborom katastrálne územie južné mesto formou obchodnej verejnej súťaže s minimálnym podaním vo výške 10 EUR za meter štvorcový rok za rok, po b) schvaľuje podmienky obchodnej verejnej súťaže podľa priloženého návrhu.

**p. Hlinka, starosta MČ** – ďakujem, vypočuli ste si návrh na uznesenie, prosím o Vaše hlasovanie.

**Hlasovanie č. 9 : za 12 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 0**

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, konštatujem, že uznesenie bolo schválené dvanástimi hlasmi poslancov prítomných.

**K bodu 10 :** Návrh zmeny výšky ročného nájmu za prenájom nehnuteľného majetku na Palárikovej ulici v Košiciach pre nájomcu Dom techniky ZSVTS KE, s.r.o.

---

**p. Hlinka, starosta MČ** v poradí 10. bodom rokovania je Návrh zmeny výšky ročného nájmu za prenájom nehnuteľného majetku na Palárikovej ulici v Košiciach pre nájomcu Dom techniky ZSVTS KE s.r.o. Mestská časť Košice - Juh je výlučným vlastníkom nehnuteľnosti nachádzajúcej sa na Palárikovej ulici v Košiciach parkovisko na Palárikovej ulici. Vlastníkom pozemku je mesto Košice a Mestská časť Košice-Juh ho má zverený do správy. Spoločnosť Dom techniky ZSVTS KE s.r.o. Južná trieda má toho času prenajaté parkovisko na základe zmluvy s výškou ročného nájmu 9.000 EUR. Výpočet výšky nájmu bol určený pri porovnaní sadzby určenej všeobecne záväzným nariadením číslo 70. Nájomca navrhuje zvýšenie nájmu o 30 % t. j. o 2.700 EUR za rok a stanoviť ročný nájom celkove vo výške 11.700 EUR. Tento prenájom nehnuteľného majetku navrhujeme posúdiť zároveň ako prípad hodný osobitného zreteľa z dôvodov uvedených v písomnom materiáli. V zmysle zákona o majetku obcí v znení neskorších predpisov zákona Mestská časť Košice-Juh môže realizovať prenájom majetku z dôvodu hodného osobitného zreteľa, o ktorom rozhodne miestne zastupiteľstvo trojpäťtinovou väčšinou všetkých poslancov. Finančná komisia navrhla zmenu výšky ročného nájmu za prenájom na 25.000 EUR. Miestna rada Mestskej časti Juh prerokovala tento materiál a odporúčala návrh predložiť na prerokovanie a schválenie na najbližšie zasadnutie miestneho zastupiteľstva, tak ako je dnes predložený. Otváram rozpravu k tomuto materiálu ohľadne toho nájmu pozemku, teda parkoviska. Pán poslanec Tobák, nech sa páči.

**p. Tobák, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, včera na poslancom klube sme mali oficiálne stretnutie s pánom riaditeľom hotela Centrum, kde predostrel jeho nejaké návrhy a argumenty. Potom následne nasledovala interná diskusia, na základe ktorej vznikol tento pozmeňujúci návrh, ktorý by som rád teda predložil a dal o ňom hlasovať, potom prípadne do diskusie sa môže zapojiť niekto z poslancov, kto by chcel doplniť to následné riešenie a ja by som prečítal tú časť, ktorá sa mení, teda výška nájmu, ročného nájmu z navrhovaných v pôvodnom návrhu 25.000 EUR za rok na 18.000 EUR ročne. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem za predloženie návrhu pozmeňovacieho, čo sa týka výšky nájmu. V diskusii prihlásený pán poslanec Blanár.

**p. Blanár, poslanec MZ** - ďakujem za slovo pán starosta, tak, ako už bolo povedané, my sme mali včera spoločné stretnutie oboch klubov, na ktorých sme jednoducho tú problematiku preberali aj so zástupcom daného hotela alebo domom techniky. Zhodli sme sa, že navrhované v pôvodnom materiáli navrhované nájomné nie je dostatočné a vzájomným konsenzom bolo navrhnuté aj z druhej strany o niečo vyššie číslo, takže následne sa oba kluby dohodli na prednesenom návrhu, pozmeňujúcom návrhu pána Tobáka, nakoľko naozaj máme za to, že sa jedná o priestranstvo, ktoré je v priamom centre mesta, je využívané komerčne a jednoducho tým, že táto plocha nie je využívaná obyvateľmi Mestskej časti – Juh, tak z danej lokality ľudia sú ukrátení. Ak v podstate takto pozeráme na to ako volení zástupcovia, tú ukrátenosť našich občanov musíme nejako kompenzovať finančne, aby mestská časť za príjem vedela to vynahradiť občanom. Naozaj jedná sa o samotné centrum mesta s problematickým prístupom a parkovaním, takže tento návrh podporíme ako väčšina poslancov oboch klubov. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre ďakujem, nasleduje pán poslanec Hlinka.

**p. Hlinka, poslanec MZ** - chcem sa opýtať, čo vyplynulo z tej diskusie s pánom prevádzkarom alebo riaditeľom hotela Centrum? Že, ako ste dospeli k tej sume 18 000 EUR a, že či máte aj plán, čo budeme robiť, ak náhodou ten subjekt cúvne, že neprijme túto protiponuku, ako budeme postupovať. Lebo tie autá sa nám rozplynú potom v tej parkovacej zóne 2, takže, aký je v tom prípade postup.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre, ďakujem opäť, takže mohli by ste niekto reagovať? Teda pán poslanec Majerniček s faktickou a potom pán poslanec Blanár. Máme tu pána riaditeľa z Hotela Centrum, pána Šrámka, takže predpokladám, ak chcete v rámci rokovania tohto bodu, keďže sa to jedná aj o Vás, môžete, ak chcete sa prihlásiť a iste dostanete slovo.

**p. Majerniček, poslanec MZ** - ďakujem pán starosta, ja len chcem ozrejmiť včerajšiu diskusiu aj s pánom riaditeľom p. Šrámkom, v podstate ja som inicioval naše stretnutie včerajšie, dospeli sme k záveru, keďže v danej lokalite je veľký problém s parkovaním, tak ako v celom meste, keďže sa za posledné roky zmenila parkovacia politika najmä v tejto lokalite, kde je rezidentská zóna. Keďže tam pribudnú ďalšie budovy - Duetka, ďalšie parkovacie miesta, kde bude znevýhodnené státie, my považujeme týchto 23 parkovacích miest za veľmi lukratívnych, ak by si ich chcel občan

prenajať, tak musí zaplatiť nejaký rozsah od 800 EUR do 1.000 EUR, keď to vynásobíme krátk počtom parkovacích miest tak dospejeme k nejakej sume. Keďže to využíva právny subjekt na súkromné účely, tak mali sme za to, aby to bolo v nejakom obchodnom duchu, čiže tá cena, aby bola zvýšená. Na základe argumentov, keďže ja som bol aj členom finančnej komisie a sme to prerokovali na finančnej komisii na základe argumentov pána riaditeľa tak pôvodný návrh tých 25 tisíc, čo my sme navrhovali na finančnej komisii sme znížili na 18 000 EUR z argumentácie, ktorá vzišla včera. Ja si myslím, že sme dospeli k slušnému konsenzu a čo sa týka riešenia, keby náhodou subjekt vycúval, tak áno, 23 parkovacích miest je pre občanov Mestskej časti Košice-Juh nových, čiže, myslím si, že občania mestskej časti len uvítajú toto rozšírenie parkovacích miest, nakoľko, v nadväznosti na parkovisko Ludmanská, kde prišli o ďalšie parkovacie miesta, či už invalidného státia alebo prístupu na to nie skolaudované parkovisko. V rámci toho celého balíka, toho parkovania v danej lokalite sme prišli s takýmto návrhom. Ďakujem za pozornosť.

**p. Hlinka, starosta MČ** - nech sa páči ešte pán poslanec Blanár s faktickou.

**p. Blanár, poslanec MZ** – áno, ďakujem takisto chcem zodpovedať otázku, ktorá tu bola nastolená. Naozaj, treba sa na túto stránku pozeráť pozitívne, obidve zmluvné strany sa potrebujú, my potrebujeme finančné prostriedky, druhá strana potrebuje naozaj mať priestor na parkovanie, čiže, hľadali sme včera naozaj spoločnú reč, vydiskutovali sme si to a sme presvedčení, že k zmluvnému vzťahu pri takejto sume dôjde, ak nie, tak je tu plán B, tak ako bol predostretý, sme tu pre občanov v prvom rade. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre ďakujem, takže ja odporúčam, aby sa vyjadrila druhá zmluvná strana, o ktorú ide, odovzdávam teraz slovo pánovi Šrámkovi, riaditeľovi Domu Techniky. Nech sa páči pán Šrámko, vitajte medzi nami.

**p. Šrámek** - my sme včera diskutovali skoro hodinu, veril som, že dôjde k tomu konsenzu, tak som navrhoval ja, úplne sa to nestalo. Bol by som rád, aby ste to všetci vnímali ako celok, že to nie je lukratívne parkovanie tam, ale fakt, že budova k tomu okoliu patrí. Reálne sa tam vytvárajú hodnoty, platia sa tam za budovu dane z nehnuteľnosti a podielové dane, ktoré určite idú na mestskú časť, takže by som to fakt nevnímал len skrz to parkovisko. Nastala chyba asi na začiatku, tak sme sa včera bavili, že keď bola postavená tá budova, tak k tomu nebolo pričlenené to parkovanie, ak keď z dnešných zákonov, by to tak bolo a tento problém by sme neriešili stále dookola. Ja som dával aj to stanovisko čo do budúcnosti, pretože pre mňa je dôležité vyriešiť tento problém na trvalo, aby sa každé dva tri roky neriešilo, či sa to navýši a ako sa k tomu postaví zastupiteľstvo. Ja budem stále postavený do situácie, že niečo musím prijať, čo nie je práve optimálne, naša strana je v nevýhode. Vy ste si vedomí toho, že my to parkovisko potrebujeme, aby tá budova mohla fungovať a aby mohla nejakým spôsobom fungovať a rozkvitať, čo bude pozitívne aj pre mestskú časť, tak je potrebné sa dohodnúť. Ja som včera dával nejaký kompromisný návrh z našej strany, kde ten nárast je takmer stopercentný na 16 000, ja to budem musieť prerokovať s Bratislavou, pretože majitelia sú občianske združenie, ktoré má asi 46 členov, takže všetko relatívne dlho trvá, ja sa nemôžem vyjadriť na tú čiastku, že to prijímame.

Každopádne by som rád apeloval na to, aby ste to vnímali ako celok a nie, že to parkovisko je naše, že ak to tak to nechcete, mi to dáme niekomu inému. Malo by to byť asi tak, že spolupracujeme, ja tiež prihliadam na niektorých klientov ináč a neriešim to, že som v centre. Máme tam napríklad jazykovú súťaž a neriešim to a dám im priestory zadarmo. Mohol by som povedať, že sme v centre a prenajíma sa to za 1.000 EUR, tak mi zaplaťte 1.000 EUR. Asi sa to takto finančne nedá všetko vyjadrovať.

**p. Hlinka, starosta MČ** - poslanec Knap s faktickou.

**p. Knap, poslanec MČ** - ďakujem pekne p. starosta, aby som ešte objasnil, po včerašom stretnutí, keby sme tvrdo trvali na našich podmienkach, trvali by sme na sume 25 000 EUR, skutočne sme dlho diskutovali, keďže základný komerčný nájom v tejto lokalite by sa pohyboval na úrovni 23 000 EUR, tak preto sme reagovali aj na váš návrh, ktorý bol o niečo nižší, kedy sme sa vo väčšine zhodli na tom, že táto suma by mohla byť priateľná pre obidve strany, pretože teraz situácia v tej lokalite sa nám výrazne skomplikovala, ako už vystúpil v slove pre občana človek, ktorý býva priamo vlastne v tejto lokalite, kde na rohu Ludmanskej a Palárikovej skutočne máme zablokované parkovanie, boli tam odobraté parkovacie miesta pre telesne postihnutých a vôbec netuším, kedy sa parkovisko v tejto lokalite otvorí a prečo sa vlastne malo otvoriť. Pretože táto lokalita bohužiaľ za hotelom Centrum začína byť mimoriadne exponovaná a kde budú ľudia parkovať, určite chceme, aby bol každý spokojný v mestskej časti a určite chceme aj to, aby partner ako hotel Centrum mal podmienky prijateľné na ďalší svoj rozvoj. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre ďakujeme, ma sa tu všetci zhodujeme jednoznačne, že tá lokalita je vyťažená, bola vyťažená aj v minulosti, dokonca pred zavedením plateného rezidenčného parkovania bola využívaná kde kým. Teraz je to trošku v inom režime, takže tu niet pochyb o tom a jedna jediná vec, že tu potrebujeme nejaký konsenzuálny prejav, aby sme mali istotu, že to bude akceptované druhou stranou, lebo to je tak, že jeden ponúka a druhý dáva. Takže toto mi dnes za druhú zmluvnú stranu dnes nevieme vyriešiť, je samozrejme vítané, čo sa týka príjmu do nášho rozpočtu, ak vieme získať príjem, ktorý je vyšší ako pôvodne materiál hovorí, takže to je samozrejme plus, len, aby to nastalo, aby tá realita bola realitou ozaj. S faktickou ešte pán zástupca starostu.

**p. Bacsó, zástupca starostu** - len krátka poznámka tzn., že tých 18 000 EUR už bolo dohodnuté alebo ešte sa bude rokovať v Bratislave ?

**p. Hlinka, starosta MČ** - bude sa rokovať, dobre. Ešte pán Blanár.

**p. Blanár, poslanec MZ** - na včerašom stretnutí naozaj sme si preberali všetky plusy, mínusy danej polohy, danej lokality a tak jednoducho, ale neopomenuli sme aj ďalší problém, to je problém súčasného státia na nespevnenej ploche, ktorá je na samom centre mesta, takže my sme požiadali pána konateľa a upozornili sme na stav, že tento stav nie je legálny, nie je legitímny. Toto nie je parkovisko, nejaví to žiadne známky parkoviska a aj keď je pozemok súkromný, verejne prístupný,

čiže vzájomne sme sa informovali o našich postojoch a informovali sme aj pána konateľ'a o tom, že jednoducho mesto daný stav nebude akceptovať.

**p. Hlinka, starosta MČ** - takže môžeme prikrčiť k návrhu na uznesenie.

**Návrhová komisia** - pozmeňujúci návrh p. Tobáka. Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa § 9 a) ods. 9 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov § 11 ods. 4 písm. a) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov § 14 ods. 3 písm. c) zákona č. 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov § 9 a) ods. 9 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov schvaľuje zmenu výšky ročného nájmu za prenájom nehnuteľného majetku nachádzajúceho sa na Palárikovej ulici v Košiciach - pracovisko na Palárikovej ulici p. č. 1603/79 stojace na pozemku parc. č. 1603/79, ktorý je vedený na LV číslo 10527 katastrálneho územia Skladná o výmere 570 m<sup>2</sup> ktorého výlučným vlastníkom je mesto Košice a Mestská časť Košice-Juh ho má zverený do správy na základe zmluvy číslo 70/2008 o zverení majetku mesta do správy zo dňa 6. 2. 2008 za účelom parkovania motorových vozidiel pre hostí hotela Centrum pre spoločnosť Dom techniky ZSVTS, s. r. o. na 18.000 EUR z dôvodu hodného osobitného zreteľa a z dôvodu, že majetok bude používaný na účely parkovania motorových vozidiel podľa kolaudačného rozhodnutia pre hostí Kultúrneho osvetového strediska, toho času hotel Centrum a domu Techniky, čím sa zabezpečí, aby hostia hotela neparkovali v zóne regulovaného parkovania na úkor rezidentov a abonentov.

**p. Hlinka, starosta MČ** - prosím o Vaše hlasovanie.

**Hlasovanie č. 10 : za 11 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 1**

**p. Hlinka, starosta MČ** - konštatujem, že uznesenie bolo schválené, za 11 hlasov, zdržal sa 1 poslanec, je to postačujúca väčšina. Ďakujem pán Šrámek, dúfam, že budete úspešný v tom prerokovaní v Bratislave.

**K bodu 11 : Návrh prevodu nehnuteľnosti – pozemku na parc. č. 501/323 o výmere 1 240 m<sup>2</sup>, Alejová ul., Košice, k. ú. Južné mesto formou obchodnej verejnej súťaže a odsúhlasenie podmienok obchodnej verejnej súťaže**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďalej pokračujeme bodom číslo 11 a to je Návrh prevodu nehnuteľnosti pozemku na parc. č. 501/323 o výmere 1240 m<sup>2</sup> na Alejovej ulici v katastrálnom území južné mesto formou obchodnej verejnej súťaže a odsúhlasenie podmienok obchodnej verejnej súťaže. Mestská časť Juh je výlučným vlastníkom tohto majetku, čiže pozemku. V súlade s hospodárnym a efektívnym nakladaním majetku Mestská časť Juh navrhuje predmetný nehnuteľný majetok odpredať formou obchodnej súťaže verejnej, na to bol vypracovaný znalecký posudok, v ktorom všeobecná hodnota pozemku o výmere 1240 m<sup>2</sup> je 123.000 EUR. Zároveň predkladáme v zmysle zákona o majetku obcí na schválenie podmienky obchodnej verejnej súťaže. Prevod nehnuteľnosti



pozemku navrhujeme s najnižším podaním vo výške 135.500 EUR, finančná komisia odporučila prevod s najnižším podaním vo výške 248.000 EUR. Miestna rada na svojom zasadnutí 11. marca odporučila tento materiál predložiť na prerokovanie a schválenie na najbližšie zasadnutie miestneho zastupiteľstva. Otváram teraz rozpravu k tomuto bodu programu. Pán poslanec Tobák.

**p. Tobák, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, rovnako, ako pri predošlom bode rokovania aj v tomto prípade, by sme za pravicový poslanecký klub a klub nezávislých poslancov chceli predložiť pozmeňujúci návrh. Zmena nastáva v bode a) prevod nehnuteľnosti pozemok na parc. č. 501/323 o výmere 1240 m<sup>2</sup> Alejová ulica Košice katastrálnom územie južné mesto vedeného na LV číslo 13 161 Okresným úradom Košice katastrálnym odborom formou obchodnej verejnej súťaže s minimálnou výškou ponúkanej ceny 248.000 EUR, kde vychádza vlastne priemerná cena na 200 EUR za meter štvorcový v prípade, že táto lokalita sa developersky rozbehne, čo je plánované a priemerná trhová cena za meter štvorcový sa môže pohybovať od 300 EUR do 500 EUR, čiže ešte aj tých 200 EUR, vzhľadom na momentálny stav lokality je veľmi atraktívna cena. Ďakujem pekne.

**Tobák, poslanec MZ** - ešte podmienky obchodnej verejnej súťaže podľa priloženého návrhu, tak ako boli v pôvodnom návrhu.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre, čiže podmienky obchodnej súťaže sa nemenia, dobre podľa pôvodného návrhu. Pozmeňovacie návrhy k cene. Ďakujeme, vypočuli sme, ešte niekto chce, sa vyjadriť k týmto otázkam tu ? Pán poslanec Knap, nech sa páči.

**p. Knap, poslanec MZ** - ďakujem pekne pán starosta, chcel by som zareagovať na tú cenu, ktorú sme navrhovali zvýšiť, je to z toho dôvodu, keď sme si robili prieskum v realitných kanceláriách, minimálna suma je 200 EUR na meter štvorcový s tendenciou, že sa tam postaví národný futbalový štadión, najbližšie tam bude stavať finančná skupina obchodný dom a ďalšie tie ceny skutočne porastú niekoľkonásobne oproti hodnote týchto 200 EUR, tzn. tento návrh síce znalecký bol na účtu sumu pripravený, ale komerčný je minimálne dvojnásobný, z toho dôvodu sme dali ten vyšší návrh, ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre ďakujem, môžeme ukončiť diskusiu, ešte niekto ? Pán Tobák s faktickou na predrečníka ?

**p. Tobák, poslanec MZ** - len by som doplnil pre ujasnenie, aby nevznikali pochybnosti a zmena ceny aj v obchodných podmienkach obchodnej verejnej súťaže teda, ako som hovoril.

**p. Hlinka, starosta MČ** - tie ceny sa premietajú do obchodnej súťaže. Dobre, vy ste to doplnili a vysvetlili, takže, keď sa nikto nehlási končím túto možnosť poprosím o návrh na uznesenie.

**Návrhová komisia** - pozmeňovací návrh p. Tobáka. Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa § 9 ods. 2 písm. a) b) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku v znení neskorších predpisov § 11 ods. 4 písm. a) zákona a 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, § 14 ods. 3 písm. c) zákona č. 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov čl. 8 bodu 1 písm. c) Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom Mestskej časti  
Zápisnica zo 4. rokovania MZ MČ Košice – Juh konaného dňa 26.3.2019

Košice-Juh a s majetkom zvereným do správy Mestskej časti Košice-Juh schvaľuje za a) prevod nehnuteľnosti pozemok na parcelnom čísle 501/323 o výmere 1240 m<sup>2</sup>, Alejová ulica Košice katastrálne územie južné mesto vedeného na LV číslo 13161 Okresným úradom Košice katastrálnym odborom formou obchodnej verejnej súťaže s minimálnou výškou ponúknutej ceny 248.000 EUR b) podmienky obchodnej verejnej súťaže podľa priloženého návrhu s výškou minimálnej ponúknutej ceny 248 000 €.

**p. Hlinka, starosta MČ** - takže prosím o vaše hlasovanie.

**Hlasovanie č. 11 : za 12 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 0**

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, konštatujem, že uznesenie bolo prijaté dvanástimi hlasmi prítomných a všetkých hlasujúcich poslancov.

**K bodu 12 : Zmena uznesenia č. 16 zo dňa 30.01.2019**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - nasleduje bod, ktorým je zmena uznesenia číslo 16 zo dňa 30. januára 2019. Dôvody na zmenu uznesenia sú uvedené v dôvodovej správe, materiál bol prerokovaný na finančnej komisii 21. februára a v miestnej rade dňa 13. marca a bolo odporúčané tento materiál predložiť na schválenie na najbližšie zasadnutie miestneho zastupiteľstva. Otváram k tomuto bodu rozpravu. Pán poslanec Tobák.

**p. Tobák, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, takže ako bolo tradične zvykom, predseda finančnej komisie prezentoval stanovisko finančnej komisie k predloženému rozpočtu a pardon.

**p. Hlinka, starosta MČ** - až potom, takže nie, hlási sa niekto ? Nie, tak potom dávam slovo návrhovej komisii nech sa páči.

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákon Slovenskej národnej rady číslo 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa § 14 ods. 3 písm. e) zákona Slovenskej národnej rady číslo 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov a ustanoveniami zákona č. 583/2004 Zb. zákonov o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov schvaľuje zmenu uznesenia číslo 16 Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice-Juh zo dňa 30. 1. 2019 v časti schvaľuje nasledovne pôvodné slová na tento kalendárny rok sa nahrádzajú slovami na obdobie 12 mesiacov odo dňa podpísania úverovej dokumentácie a pôvodné slová na konci textu za rok 2019 sa vypúšťajú.

**p. Hlinka, starosta MČ** - tak je to v poriadku teraz, nech sa páči hlasujte.

**Hlasovanie č. 12 : za 12 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 0**

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem za hlasovanie, konštatujem, že uznesenie bolo schválené dvanástimi prítomnými a hlasujúcimi poslancami.

## **K bodu 13 : Návrh Programového rozpočtu MČ Košice - Juh na roky 2019 – 2021**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - nasleduje v poradí 13. bod programu, ktorým je Návrh programového rozpočtu Mestskej časti Košice-Juh na roky 2019 až 2021. K návrhu rozpočtu je priložené aj stanovisko kontrolóra mestskej časti. Podotýkam, že materiál bol prerokovaný vo všetkých stálych komisiách miestneho zastupiteľstva v miestnej rade dňa 13. marca bez pripomienok. Otváram teraz rozpravu k tomuto materiálu, prihlásený ako prvý pán poslanec Tobák. Nech sa páči.

**p. Tobák, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, takže ako som avizoval v predošlom bode programu bolo tradíciou, že predseda finančnej komisie nejakým spôsobom prezentoval výsledky zasadnutia finančnej komisie prostredníctvom stanoviska. Stanovisko finančnej komisie Mestskej časti Košice-Juh k Návrhu Programového rozpočtu Mestskej časti Košice-Juh na roky 2019 až 2021 bol prerokovaný na 1. zasadnutí finančnej komisie dňa 11. 3. 2019, návrh rozpočtu sa zostavuje na tri roky, pričom záväznými ukazovateľmi rozpočtu sú iba rozpočtované príjmy a rozpočtované výdavky roku v 2019. Programový rozpočet bol spracovaný v súlade so zákonom 583/2004 Zbierky zákonov o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov a ďalšími právnymi normami. Navrhovaný rozpočet obsahuje 12 programov členených na podprogramy a aktivity, aj pre rok 2019 vychádza z vyrovnanosti príjmov a výdavkov. Celkový rozpočet na rok 2019 je zostavený ako vyrovnaný na úrovni 2.352.656 EUR, bežný rozpočet je zostavený ako schodkový vo výške 310 EUR s celkovou výškou bežných príjmov na úrovni 2 284 576 € a bežných výdavkov na úrovni 2.284.886 EUR, schodok bude krytý z rezervného fondu, ďalej kapitálový rozpočet je zostavený ako schodkový vo výške 67 770 €, kapitálové príjmy v roku 2019 nie sú plánované a kapitálové výdavky sú tak vo výške 67 770 EUR, schodok kapitálového rozpočtu na rok 2019 je krytý z jednej časti rezervným fondom vo výške 57.270 EUR nevyčerpanými finančnými prostriedkami z predchádzajúcich rokov vo forme účelovej dotácie z Ministerstva vnútra na fitness ihrisko Fibichova vo výške 8.000 EUR, prebytok bežného rozpočtu strediska ŠZA vo výške 2500 EUR, príjmové finančné operácie na rok 2019 v celkovej výške 68.080 EUR pozostávajú z prevodu z rezervného fondu vo výške 57.270 EUR, nevyčerpaných finančných prostriedkov z predchádzajúcich rokov vo forme účelovej dotácie vo výške 8.000 EUR, nevyčerpaných finančných prostriedkov z predchádzajúcich rokov vo forme účelovej dotácie z mesta Košice vo výške 2.810 EUR v rámci opatrovateľskej služby, takže môžeme konštatovať, že návrh Programového rozpočtu Mestskej časti Košice-Juh na rok 2019 je vypracovaný v súlade s potrebami, ktoré sa naň kladú, v priebehu roka 2019 je potrebné sledovať vývoj príjmov a výdavkov Mestskej časti Košice-Juh a v prípade potreby prijať operatívne opatrenia. Finančná komisia Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice-Juh na 2. zasadnutí dňa 11. 3. 2019 prerokovala Návrh Programového rozpočtu Mestskej časti Košice na rok 2019 - 2021, ktorý odporúčala predložiť na najbližšie rokovanie miestnej rady a miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice-Juh. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem aj ja predsedovi finančnej komisie, nasleduje pán poslanec Breicha.

**p. Breicha, poslanec MZ** - ďakujem za slovo, vážený pán starosta, vážení kolegovia a prítomní, ako Vás počúvam, mám aj svoje osobné vyjadrenie, hovoril som o tom aj včera členom pravícového klubu a klubu nezávislých poslancov, už aj na stretnutí s pánom Zahoranským a s pánom kontrolórom, nepovažujem zase tvorbu tohto rozpočtu, ako najdôležitejšieho predpisu alebo prijatého uznesenia za veľmi šťastné, zase sa spomínali časové tiesne atď. aby sme niečo stíhali, áno chápem, prvý rok pokiaľ schválilo mesto, čakali sme dlho, už tu nie som prvý týždeň a toto počúvam piatym rokom v podstatne, takže, preto apelujem, aby do budúca to bolo ponímané trochu inak, aby sa naozaj zapojili poslanci, máme tu veľa nových poslancov, veľa nových nápadov, ktoré nie sú nejakými predsudkami možno skresané atď, a preto by som zachoval otvorenú myseľ na toto. Áno, dostalo sa to na komisie, samozrejme, ktoré boli šité horúcou ihlou, lebo musí byť zastupiteľstvo 26-teho, lebo tak je na stránke a pod.. Toto ja nepovažujem za správny postup, treba vychádzať v ústrety nápadom, kreácii a zodpovednosti, ktorá sa prejavuje potom pri prihlasovaní. K dokumentom, ktoré som si vyžiadal a dodnes neviem, prečo by som ich nemal mať, ale nemám ich. Takže, jeden z tých boli uvádzam náklady na platy a pod. tak som si vyžiadal tabuľku s orientáciou na to, aby sme videli rozloženie platov, samozrejme pri zachovaní všetkých osobných údajov, aby to bolo úplne právne čisté a nedostal som k tomu ani mäkké f, niet to ešte nejakú tabuľku a samozrejme potom v ďalšom, keď som vyhľadával ešte zmeny rozpočtov, ktoré boli robené mimo zastupiteľstva tak prišiel nejaký excel, že si to mám pozrieť na stránke, toto nie je asi jednanie, ktoré som očakával, ak mám dnes zahlasovať za, preto toto aj zdôvodňujem, že nebudem podporovať tento rozpočet. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem pánovi poslancovi, nech sa páči nasleduje ďalej pán poslanec Tobák.

**p. Tobák, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, rád by som predložil na základe včerajšieho zasadnutia poslaneckých klubov pozmeňujúci návrh k Programového rozpočtu na roky 2019 až 2021, prečítam opäť len body, v ktorých sa bude pozmeňovať. Na základe diskusií došlo k zmene a to v bode a) schvaľuje zníženie kapitálových výdavkov v rámci Programu 7 Šport, podprogram 7.1.1 Údržba a prevádzka zariadení vo výške 10 000 eur na položke ŠZA Skákací hrad, po 2. zníženie čerpania na položke 454 Prevod z rezervného fondu vo výške 10 000 eur zo sumy 57 270 eur na sumu 47 270 eur, po 3. zmenu ukazovateľa výkonnosti v rámci Programu 2 Interné služby, podprogram 2.5 počet novozakúpených počítačov pre rok 2019 na 4 kusy. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - mohli by sme vedieť aj nejaké zdôvodnenie navrhovaných zmien ?

**p. Tobák, poslanec MZ** - bolo to prerokované na komisiách, boli tam vznesené pripomienky, aj keď vlastne zasadali poslanecké kluby, ešte keď vlastne sa kreoval rozpočet a rozprávali sme sa, že vynaloženie prostriedkov 10.000 EUR na ten skákací hrad, vo výške 10 000 € sa nám zdá ako neadekvátne, keď sme našli kopec ponúk na internete na zakúpenie fakt obrovských skákacích

hradov vo výške 2.500 EUR 3.000 EUR, čiže apelovať sme na to, aby bolo zohľadnené zníženie tej ceny, keďže, ak bude cena 10.000 EUR tak sa obstará hrad za 10.000 EUR, ak by to bolo 3.000 EUR bola by to iná debata. Ďalej nemáme absolútne žiadne kapitálové príjmy, hovorili sme aj o tom, že, ak by teda došlo k realizácii predaja pozemku na Blšáku, mali by sme dostatočné kapitálové príjmy a kludne v tom prípade môžeme urobiť aj proste zábavný park Disneyland na ŠZA, ale momentálne si to mestská časť nemôže dovoliť v takom stave, v akom stojí.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem za vysvetlenie, nasleduje pán poslanec Knap.

**p. Knap, poslanec MZ** - ďakujem pekne pán starosta, na vysvetlenie, ako sme včera prejednávali tieto body, ku počítačom - my na lekárskej fakulte v sume 2500 € nakupujeme zhruba 4 počítače, preto sme navrhli, aby v sume 2500 € sa nenakupovali dva, pretože tá suma sa nám zdá byť príliš vysoká. Myslím si, že obstať sa dá za podstatne nižšiu cenu, nechceme meniť cenu, ale chceme zvýšiť počet počítačov, aby viac zamestnancov na úrade dostalo kvalitný počítač aj za sumu 700 - 800 EUR, prípadne nižšiu, keď chceme naplniť tú sumu, 2500 EUR, 1250 EUR je príliš vysoká cena. Čo sa týka ku skákaciemu hradu, ak nemáme momentálne ani na SBS-ku na úrade, ktorá by strážila miestny úrad, tak v súčasnej dobe vynaložiť 10.000 EUR na skákací hrad je príliš vysoká suma, na ktorú momentálne nemáme, mali by sa šetriť, ale na každom. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, SBS je platená z iných kapitálových položiek z bežných, takže to je niečo iné. Nasleduje ďalej pán poslanec Hlinka, nech sa páči.

**p. Hlinka, poslanec MZ** - ďakujem za slovo, pri tých počítačoch prosím myslite aj na to že v cene je aj licencovaný software, to je tiež nejaká položka, ktorá navyšuje a skákací hrad zase, no keď chceme komerčne využívať areál na Alejovej tak nemôže tam kúpiť skákať hrad, ktorý je na úrovni nejakej letnej krčmy kdesi na dedine, keď tam príde T-Systems s päťdesiatimi deťmi a svojimi 20 rodičmi tak malý hrad pre 10 ľudí určite nebude stačiť, čiže si radšej prenájmu svoj nejaký vlastný, čiže vlastne tým dostaneme opak podľa mňa, pretože keď sa kúpi lacný hrad, tak na seba nezarobí. Toľko k predošlým rečníkom.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre ďakujem, my sme zdôvodňovali tú otázku toho nákupu, skákacieho hradu, vy ste to všetci vypočuli túto argumentáciu tým, že je to ekonomicky prenajímateľné a po troch rokoch by sa táto investícia mala vrátiť, takže tu nie je to ako nejaká hračka iba z dôvodu, že by sme mali prebytok financií, ale z dôvodu práve efektivity vynaložených verejných financií. Nasleduje pán poslanec Tobák s faktickou.

**p. Tobák, poslanec MZ** - ja by som chcel reagovať teda na kolegu poslanca Hlinku, neprirovnávajme skákací hrad v sume 3.000 EUR alebo 2500 EUR ku krčmovej atrakcii, lebo skákací hrad sa dá kúpiť za 300 EUR, ktorý je pre 10 ľudí a používaný napr. a na internete sme našli relevantné ponuky k tomu, že za 3.000 EUR sa dá objednať teda zakúpiť stan o rozmeroch do 20 m na dĺžku a do 10 m na šírku a ako ja fakt neviem, keby sme kúpili 3× väčší hrad, že kde ho tam na tom športovo - zábavnom areáli umiestníme, jedine, že zrušíme to dopravné ihrisko.

Takže, ja som prejavil teda návrh aj záujem o to, že poďme do toho, má to nejaké akože biznis racio, určite, ale nie za 10.000 EUR, ale za nižšiu sumu, hlavne nie teraz. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - mohol by niekto potom vysvetliť, že, ako sa myslelo s tou atrakciou, čo sa týka za tých 10 000 € ? Bolo by dobré to tu vysvetliť. Prosím úrad, pán Záhoranský potom, áno? Alebo pán Rác potom. Ešte dáme slovo pánovi Breichovi. Nech sa páči. p. Breicha.

**p. Breicha, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, faktickú na margo toho prečo taký hrad, ako sa to bude prenajímať. Možností je veľa, prechádzali sme si to aj s pánom Zahoranským, čo sa dá a nedá, poďme sa na to pozrieť pozitívne, kúpme to, čo sa dá, vyskúšame či to bude fungovať a ako to bolo spomínané, keď predáme ten pozemok za pomaly štvrtmilióna € tak kúpme desaťnásobne väčší hrad, to sa potom už tam nevojde, takže budme trošku realisti ako som spomínal na tom stretnutí k rozpočtu, postreh z leta, keď sme mali nejakú akciu deň otvorených dverí alebo niečo takéto podobné už si nepamätám presný názov, aby som nezavádzal, tam nebolo južanov, je to na juhu ale tam nebolo južanov, tam sme si chceli pozbierať nejaké podpisy od známych kamarátov, no keď boli dvaja, tak je to veľa a to bol top čas, top sezóna, všetko, krásne počasie bez mráčika a neboli južania, takže, až chceme robiť aj pre ostatných akciu fajn, ale potom je na mieste, aby mesto navýšilo a zadotovalo niečo, ako sa spomínalo môžeme urobiť aj Disneyland ja sa budem veľmi tešiť, keď tam niečo také pribudne a naše deti sa veľmi radi zahrajú, ale zatiaľ mám mesto dalo toľko, koľko máme a z toho musíme vyžiť a vlastne musíme postarať o to, aby dobre bolo, aby bol areál zase niečím zaujímavejší a zase, aby sme sa úplne nevysypali z peňazí. Asi toľko to k tomu, táto téma tu už bola, ako ste spomínali p. starosta, vtedy boli aj pochybnosti o tom, kto každý môže byť za tým, ako bude hrad, verím, že toto je nová etapa a toto sa už nebude otvárať ale práve preto, by sme chceli mať tieto veci len s takým ošateným, s akým si vieme momentálne zadovážiť. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ešte s faktickou pani Ivančová.

**p. Ivančová, poslankyňa MZ** - ja som bola od začiatku proti tomu hradu a som aj naďalej, z mojej strany je stanovisko také, že ťažko budeme občanom vysvetľovať, že chceme kúpiť momentálne v tejto situácii taký drahý hrad, aj keď mám malé deti a viem že je to paráda a chodili by tam ľudia ale skúsme to odložiť o rok keď budú finančné prostriedky, keď budeme v lepšej kondícii, ťažko budeme vysvetľovať ľuďom, občanom, ktorí nás volili, že chceme 10 000 € minúť na hrad, ktorý bude slúžiť pre celé mesto, pričom my by sme mali myslieť na zelené Trne z 1 na južanov. Videla som tam v rozpočte stopnuté nejaké sociálne veci, tak možno sa zamyslieť nad tým, že nejak inak využiť tých 10.000 €.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre, ďakujem, podotýkam, že je to kapitálový výdavok, nie bežný výdavok, takže to je zase o inom, tak samozrejme, že Športovo zábavný areál plní celomestské funkcie, preto nám aj mesto Košice naňho prispieva, tu nikto netvrdil ani nebude tvrdiť, že to je pre južanov, takže tak bol budovaný ako otvorené pre okolie, dokonca aj zo širšieho okolia tam chodia na akcie práve to je plus a že tento areál má takúto funkciu dokáže pritiahnúť ľudí zo širšieho okolia, teda mesta Košice, keď vieme, že vznikajú postupne aj v iných niektorých

lokality takéto športové možnosti na voľnočasové nie vrcholové športovania ako je to u nás. Do diskusie prihlásení ďalší páni poslanci, tak pán poslanec Blanár, nech sa páči.

**p. Blanár, poslanec MZ** - ďakujem za slovo pán starosta, ja by som nechcel, aby sa tá diskusia naozaj ohľadom rozpočtu točila o skákacom hrade, môžem to vysvetliť, jednoducho naozaj si myslím, že viacerí poslanci dnes vyjadrili súhlas v budúcnosti, možno v blízkej budúcnosti nikto nebude proti tomuto hradu, v minulosti, taktiež si myslím, že ak by to bolo na stole, tak by ten hrad už možno tu bol, boli možno iné priority, ale v súčasnosti tá situácia nie je dobrá. Máme kapitálový fond a príspevky, resp. príjem kapitálových peňazí nula, zobrali sme si kontokorent, samotný náš rozpočet, ktorý ideme teraz schvaľovať je nastavený tak, že budeme mať s ním problém, tzn. čakajú nás ešte určité rokovania s mestom ťažko by sa to vysvetľovalo prečo práve v tejto dobe musíme z kapitálových prostriedkov vynaložiť 10.000 EUR. Ja si myslím, že ak na to prostriedky budú a presvedčení sme, že budú, že jednoducho ten pozemok predáme tohto roku tak do budúcnosti určite predáme, tzn. určite tento hrad má opodstatnenie, má benefit pochopil som na pracovnom stretnutí, nenapadáam to, nerozporujem to, ale nie v súčasnosti. Toľko náš postoj. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre ďakujem, všetci hovoríte o tom skákacom hrade, ak máte nejakú inú tému k rozpočtu môžete hovoriť, lebo aby sme nehovorili desiaty k tomu istému a dokonca niektorí aj 2× 3×.

**p. Tkáč, poslanec MZ** - ja už nebudem, takže sťahujem svoju diskusiu.

**p. Hlinka, starosta MČ** - pán poslanec Tobák.

**p. Tobák, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, ja by som rád teda doplnil, trošku som dnes roztržitý, ten pozmeňujúci návrh má teda aj písm. b), ktoré by som rád prečítal tak vlastne predložím kompletný - takže poveruje starostu Mestskej časti Košice-Juh v súlade s § 11 ods. 14 písm. b) zákona Slovenskej národnej rady číslo 396/ 1990 zberky zákonov o obecnom zriadení atď. aktualizovať programový rozpočet na rok 2019 o nevyhnutné zmeny v priebehu rozpočtového roka rozpočtovými opatreniami v časti bežného rozpočtu do výšky 2 percentá a v časti kapitálového rozpočtu s výnimkou účelovo určených prostriedkov podľa § 14 ods. 1 o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy neskorších predpisov vo výške 0 % schváleného rozpočtu v roku 2019 a po c) berie na vedomie programový rozpočet Mestskej časti Košice-Juh na roky 2019 -2021. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ja sa chcem k tomu vyjadriť, pretože to oprávnenie vykonávať rozpočtové opatrenia nie je samoúčelné a to je presne pre to, aby sa v priebehu rozpočtového roka podľa vývoja príjmov a výdavkov mohli urobiť drobné úpravy v rozpočte, tak ako sme to robievali donedávna o čom máte dostatok informácií, pretože ste sa s tým oboznamovali a ste to prerokovávali na zastupiteľstve a tzn., že v takom prípade, ak by bolo potrebné robiť nejaké menšie zmeny v rámci toho skromného kapitálového rozpočtu pri tejto konštrukcii budete volaní tu obtýždeň, len aby ste si uvedomili, že týmto krokom k čomu to smeruje, ak to takto schválite. V

iných mestských častiach majú takúto kompetenciu nastavenú vyššie starostovia a majú ju danú aj v kapitálovom rozpočte, podobne primátor mesta má tak isto stanovené a nikto sa s tým nejako zvláštne nezaoberal. Samozrejme, keď nie sú dôvody na úpravu a zmenu, tzn. robiť rozpočtové opatrenia, tak tie opatrenia sa neurobia, takže keď nebude nejaký nový príjem, tak nebude možné ani výdavky kapitálového rozpočtu meniť. Nech sa páči pán poslanec Knap.

**p. Knap, poslanec MZ** - ďakujem pekne pán starosta, súhlasím na zmenu témy ohľadom hradu za 10 000, čo je skutočne astronomická suma, ktorú by sme mali vynaložiť, preto asi naše stanovisko je také aké je. Keď nemáme ani na chodníky, parkoviská ale keď sa vrátíme ku VŠA vidím tam skôr väčšiu potrebu a to je do budúcna nákup rolby, čo spomínal aj vedúci toho strediska, pretože, síce máme krásne chladenie za 100 000 EUR, ale rolby nevytvára kvalitný ľad, čo povedali korčuliari a tá návštevnosť klziska to musíte uznať sami je obrovská v zimných mesiacoch a podľa dostupných informácií sú už výrobcovia s podstatne nižšou cenou okolo 50.000 EUR tak, aby tá kvalita bola, čo najvyššia, lebo na veľkú rolbu určite peniaze nemáme a prinieslo by to oveľa väčší úžitok a pre oveľa viac obyvateľov aj deti, asi také stanovisko. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre, ďakujem a ak bude mať zdroje na to, napr. z predaja toho nehnuteľného majetku alebo nejaké iné postupy, tak samozrejme, vieme sa k tomu vrátiť, lebo je to téma, ktorú považujem za aktuálnu, ale samozrejme v závislosti od rozvoja financií, Momentálne to vôbec v rozpočte nemáme, takže preto sme to ani nedali, lebo sme vedeli, že na to zdroje nie sú. Pán poslanec Blanár.

**p. Blanár, poslanec MZ** - ja by som len chcel povedať, naozaj ostatné položky sme zvažovali a jednoducho, v čase, kedy nemáme príjem, tak tie kapitálové výdavky musíme prehodnocovať a s tým, že naozaj ostatné akcie, ktoré sú zahrnuté v pláne, tzn. výdavky z kapitálových peňazí sme podporili tzn., že budeme hlasovať za, pretože sa jedná o spoluúčasť a bolo by nerozumné, aby sme to nepodporili, nevyužili peniažky, za ktoré môžeme postaviť tu tieto akcie, ktoré máme plánované, takže bola to jedna z väčších položiek, ktorá bola sólo v našej mestskej časti, preto možno toľko poslancov o tom hrade. To je všetko.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem aj ja, takže dostávam teraz slovom na zaujatie vysvetlenia alebo stanoviska pánovi Zahoranskému, vedúcemu finančného oddelenia.

**p. Zahoranský, vedúci EOaM** - ďakujem za slovo, tak ako sme vysvetľovali s kolegom v rámci stretnutí, ktoré sme absolvovali, či už v rámci komisie alebo iné, čo sa týka toho skákacieho hradu je to jediná kapitálová investícia, ktorá bude mať za následok príjem v rámci bežného rozpočtu, tzn., my vynaložíme teraz 10.000 EUR na jeho zakúpenie a už v tomto roku rátame s kolegom v rámci bežných príjmov, že ten hrad zarobí. Treba si uvedomiť tú skutočnosť, že máme 5, 6, 7 krát do roka prenájmy celého areálu v rámci firemných dní a tieto firmy od nás požadujú takéto hrady. Keďže nemáme podnikateľskú činnosť, nemôžeme si tam dať pridanú hodnotu, čiže buď si to firma zabezpečí sama alebo jednoducho to zabezpečíme jednoducho my a iba to refakturuje. Čiže tá ekonomika toho je, že či to máme odskúšané, či to bude mať prínos, bude mať a práve



preto na základe týchto skúsenosti sme navrhovali zakúpenie takéhoto skákacieho hradu a ešte raz zdôraznim, že táto investícia bude mať za následok nárast bežných príjmov. My už v rozpočte s týmito príjmami sme kalkulovali a aj v dôvodovej správe k návrhu rozpočtu sa uvádza, že tá návratnosť tohto hradu je zhruba do troch až štyroch rokov, pretože jednak budeme mať príjem z titulu firemných dní a jednak budeme mať príjem z titulu ďalšej platenej služby, ktorú v rámci toho leta v tej letnej sezóne ten hrad bude k dispozícii návštevníkom a jednoducho prinesie ten príjem. Preto ešte raz odporúčam zastupiteľstvu zvážiť či naozaj chceme túto položku z rozpočtu definitívne vypustiť alebo ju ponecháme alebo tá ekonomika tam za tým je. Môžem ešte pán Rác ako vedúci prevádzky areálu doplniť, že atrakciu, ktorú sme vybrali sa zmestí na ten areál, o tom vás môže presvedčiť pán Rác, ktorý ma zrejme v tomto smere doplní, takže k tomu hradu toľko. Potom by som sa chcel možno vyjadriť k počítačom, tak ako tu odznelo od pána poslanca Hlinku, treba uvažovať a treba zvažovať aj tú záležitosť, alebo ten faktor, že súčasťou dodávky počítačov je aj software. V poslednom období výrazným spôsobom ide do popredia elektronizácia služieb. Sú kladené vyššie nároky na samosprávu aj, čo sa týka hardwarového vybavenia, keďže máme na úrade 54 počítačov, keby sme chceli len každých 10 rokov obmieňať počítač, tak ročne by sme mali kúpiť 6 počítačov. Bohužiaľ nemáme na to finančné prostriedky, aby sme mohli tieto veci takto realizovať, preto z nášho pohľadu nemá zmysel kupovať počítače cenovo nižších kategórií, pretože tento počítač z hľadiska toho hardwaru tých 10 rokov nevydrží. Pozerali sme si Programový rozpočet mesta Košice, vyčleňuje nemalé finančné prostriedky každoročne na zakúpenie počítačov a zvlášť na zakúpenie softwaru, bohužiaľ my tieto finančné zdroje nemáme a preto, je lepšie kúpiť počítať s výkonnejšími parametrami, ktoré naozaj tých 10 aj viacej rokov vydrží kvôli tomu nárastu ako v poslednom období bolo, či už je to RISAM, elektronická tabuľa, či sú to iné veci, ktoré teraz bohužiaľ v samospráve prebiehajú a budú prebiehať. Čiže preto takisto dávam na zváženie, že či chceme kúpiť lacnejšie a viacej počítačov alebo kúpiť drahšie a výkonnejšie, ktoré vydržia. Pretože tieto počítače možno o 4-5 rokov už budú v takom stave, že nebudú spĺňať tieto požiadavky. Aj toto treba zvážiť a potom som sa ešte rád vyjadril k pozmeňujúcemu návrhu, že pán starosta môže robiť úpravy rozpočtu bežného rozpočtu iba do úrovne dvoch percent. Poviem rovno a otvorene úprimne, neviem si to reálne predstaviť, čo by sme v decembri a vysvetlím prečo. Mestská časť ako jedna z mála mestských častí v rámci Košíc dostáva účelový transfer zo štátu v rámci ZOS, kolega tam tiež možno niečo k tomu povie a dostáva účelové transfery z mesta Košíc. S tým, že financovanie je dvoj až troj zložkové, tzn. máme vlastné príjmy v rámci týchto stredísk - opatrovateľská služba, zariadenie opatrovateľskej služby, ŠZA, SRC, VPP, máme príjmy z mesta, máme zo štátu, ale tieto príjmy účelové z mesta a zo štátu slúžia iba na dofinancovanie výdavkov tzn., ak by sme v rámci týchto stredísk na konci roka vykázali prebytok v rámci rozpočtu, my sme povinní, tak ako sa to udialo v roku 2018 vrátiť mestu tie nevyčerpané finančné prostriedky a pokiaľ pán starosta nebude mať možnosť v decembri reagovať na zvýšené napr. príjmy, napr. p. Rác - počasie bolo chladno také, že ľadová plocha mu priniesla navýšenie peňazí, s ktorými sme už nerátali a tieto peniaze by sme neboli schopné upraviť formou rozpočtu v decembri, tak by sa stalo to, čo v rámci opatrovateľskej služby, že sme boli nútení vrátiť mestu 2810 EUR. A toto si naozaj neviem predstaviť v decembri, ktorý je dosť chaotický a dosť

stresový, že by sme to mali prerokovať v komisiách, poprípade v rade, respektíve v zastupiteľstve. Nie je na to čas, ak si pozriete ja chcem zdôrazniť, že všetky informácie, čo sa týka úprav rozpočtu sú osobne prerokované v mojej prítomnosti na všetkých komisiách, čiže každá jedna úprava rozpočtu je prerokovaná v komisiách, je prerokovaná v rade aj na zastupiteľstve, tzn. tieto informácie sú Vám k dispozícii, doposiaľ som nezachytil, že by to bol nejaký problém s tým, že sa urobila úprava, pretože tieto úpravy vyplývajú iba z toho, že nám prídu nejaké peniaze navyše a jednoducho to na tie strediská aj ponechané, lebo iná možnosť ani nie je. Pokiaľ by to bolo takéto obmedzenia len na úrovni dvoch percent, tak rovno poviem, že by sme asi v decembri skolabovali a malo by to jediný následok, že by sme museli peniaze vracať lebo by sme ich nekázali vyčerpať, musíte si možno uvedomiť jednu vec. Je zákon o finančnej kontrole, ktorý hovorí to, že pokiaľ nemáme tieto finančné prostriedky v rozpočte upravené, my ich nemôžeme použiť. Tzn., pokiaľ zastupiteľstvo alebo pán starosta ako orgán obce neschváli úpravu rozpočtu, darmo že pán Rác v rámci ŠZA, kolegovia v rámci SRC, ZOS dosiahnu vyšší príjem. Ja nemôžem povoliť výdavok, pokiaľ to nie je takýmto spôsobom upravený rozpočet a tým pádom nemôžeme čerpať tieto peniaze a tým pádom jediný následok je, že ich budeme vracať mestu alebo štátu. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, ja ešte chcem na porovnanie k tomu, čo bolo doteraz povedané, že ako sú nastavené tieto oprávnenia starostu na výkon rozpočtových opatrení, mestské časti - Košice-Západ majú už schválený rozpočet na tento rok tak poverili starostu vykonávaním zmien rozpočtu do výšky 40 % z rozpočtovaných výdavkov Mestskej časti Západ na rok 2019, Mestské časti nad Jazerom je to do výšky 20 % bežných výdavkov, v Mestskej časti Košice Staré Mesto v rozsahu do 15 % rozpočtovaných výdavkov, takže je to akýsi zrejme nepomer a tie čísla tejto mestskej časti nemajú tam stanovené z nejakých dôvodov, ktoré vyplývajú z minulosti alebo neviem z čoho, ale práve preto pre túto flexibilitu a pre túto pružnosť fungovania samosprávy. Ináč by to nemali a to nie prvýkrát to aj v minulosti tak bolo, že boli tie percentá nastavované rôzne, ale vždy boli nie dvojpercentné, ale vždy boli podstatne o niečo vyššie, takže prosím zvážte aj s tými vysvetleniami vedúceho finančného oddelenia, pretože tu potom sa dostávame z tejto finančnej slabšej kondície, keď to tak mám nazvať, ak nie krízy, tak sa dostaneme ešte do menej pružného systému a ešte do väčších problémov. Nasleduje ešte pán Rác.

**p. Hlinka, starosta MČ** - boli ste požiadaní, aby ste sa vyjadrili k tomu hradu a k tým veciam ako ste prišli k tomu, že to by malo byť za 10 000 ešte povedzte. Tu sa všetci poslanci skoro o tom vyjadrovali a vy ste užívateľ budúci.

**p. Rác, vedúci strediska ŠZA** - dobrý deň prajem, ja by som snád' už nie veľa rozprával o tom hrade. Prečo sme takýto vyberali? V prvom rade to išlo o takúto atrakciu, ktorá tu v meste nie je, aby to bolo niečo nové je to pre deti vo veku zhruba od 9 rokov a vyššie. Zase atrakcia, ktorá v meste chýba, nie sú tie atrakcie pre tak vekovo vyššie deti, takže to bol ďalší takýto podnet, prečo sme túto vybrali, cenová relácia áno je to vyššia cenová relácia, ale si musíme uvedomiť, že musíme kúpiť atrakciu profi, ktorá niečo vydrží. Ja Vám poviem len takýto príklad. Máme tam nafukovací hrad, ktorý nám robilo US STEEL z tohto materiálu, čo aj teraz chceme robiť a funguje

10 rokov. Za tých 10 nám prinesie aj nejaké financie a to vďaka tomu, že to nebolo kupované alebo nebolo by čínske alebo takéto nafukovacie atrakcie, ktoré po dvoch - troch rokoch odídu. Zase ja môžem kúpiť za 3.000 EUR atrakciou, ale keď mi nevydrží tie roky, ktoré my nepotrebujeme mať, ten efekt bude minimálny. Takto, keď vieme, že táto akcia vydrží tých 10 rokov, tak tie peniaze nielenže sa nám vrátia za to, ale nám to bude aj zarábať, čo bol ten ďalší podnet na to spestriť tú ponuku služieb, ktoré máme v areáli, zabezpečiť pre firemné akcie niečo nové, čo tu v meste nie je a mať z toho príjem, pretože doteraz tie atrakcie čo zabezpečujeme na firemné akcie, tak už ako povedal pán Zahoranský odoberáme od firiem, ktoré sa s tým zaoberajú, firmy zaplatia za prenájom takýchto atrakcií niekedy 300, 400 niekedy aj 500 EUR za 1 deň prenájmu tejto atrakcie a z toho nám nejde nič, lebo my nemôžeme na tom zarábať. Takže z toho hľadiska sme vychádzali a tak sme vybrali tú atrakciu, aj keď sa to zdá finančne, že je to náročné, nie je to lacná atrakcia, ale je to niečo nové, je to pevné, ktoré by nám malo hodne vydržať, malo by nám to priniesť nejaké tie financie, zlákať ďalších ľudí do tohto areálu, takže ma to svoje opodstatnenie, už je to len na Vás teraz, že ako sa rozhodnete, či pôjdeme do toho teraz alebo neskôr, ale určite by som nešiel do kúpy nejakej atrakcie menej pevnej a jednoduchšie za menej peňazí, lebo nám to v konečnom dôsledku nedonesie to. Jednoduché takáto prirovnanie - kúpte si vrtáčku Bosch za 2.000 EUR, kúpte si vrtáčku za 400 EUR nejakú bežnú a zistíte, že za 5 rokov ste zaplatili toľko ako za tú Bosch vrtáčku ktorá Vám vydrží celý život. Takže niekedy aj takto treba rozmýšľať pri nákupe takýchto záležitostí, ktoré nechceme kúpiť na jeden deň. Toľko k tomu a už Vy si to musíte zväziť, že či dáme to teraz tým ľuďom alebo to dáme neskôr alebo či vôbec. A keď ide o to, že či sa to tam zmestí, sme to premeriavali. Má to 25 m dĺžku a teraz šírku presne mi to vypadlo, ale vymeriavali sme to. Ide v podstate, táto atrakcia by stála od bufetu v tej časti ako sa prechádza na parkovisko pri dopravnom ihrisku a smerovala by okolo chodníka do tej ďalšej časti jak máme tie sprchy a sa ide k ľadovej ploche. Do tej časti by išla táto nafukovacia časť, po pravej strane by sme mali tú starú malú a po ľavej strane by mala byť, ktorú budeme mať zase zapožičanú ešte z tej materskej športovej škôlky. Takže, tak by to malo byť na jednom mieste, priestorovo to vojde, máme to premerané, máme to v podstatne už naplánované, ako by to malo byť, ale záleží to však ako sa rozhodnete dnes. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem za doplnenie informácií a za vysvetlenie prečo to sa dostalo do tohto návrhu rozpočtu v tejto podobe a v tejto výške, ktoré je tam napísaná. Nasleduje pán poslanec Tobák.

**p. Tobák, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, chcel by som predložiť procedurálny návrh a požiadal by som teda o prerušenie zastupiteľstva na 10 minútovú prestávku kde by sme vlastne prebrali všetky argumenty a dohodli sa, že ako ďalej. Prípadne, ako upravíme predložený pozmeňovací návrh.

**p. Hlinka, starosta MČ** - čiže procedurálny návrh. Prepáčte p. Blanár, ja som si nevšimol, že máte faktickú.

**p. Blanár, poslanec MZ** - chcel by som niečo podobné povedať, ale bolo nám to vysvetlené, pochopili sme, je to jasné.

**p. Hlinka** - je tu taký návrh na 10 minútovú prestávku, je všeobecný súhlas, nemusím dať o tom hlasovať, nie ? No tak nedávame hlasovať, takže 10 minútová prestávka.

-----prestávka-----

**p. Hlinka, starosta MČ** - čiže sa zaprezentujte ešte raz, teraz. Dobre, takže prítomní zaprezentovaní 12, môžeme pokračovať po prestávke, hlási sa pán poslanec Tobák. Nech sa páči, dávam Vám slovo.

**p. Tobák poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, takže po prestávke a po porade poslaneckých klubov, pozmeňovací návrh v bode a) ostáva teda nezmenený a v bode b) sme upravili podľa požiadaviek pána Zahoranského v časti rozpočtu do výšky povoľuje starostovi aktualizovať programový rozpočet na rok 2019 o nevyhnutné zmeny v priebehu rozpočtového roka rozpočtovými opatreniami v časti bežného rozpočtu do výšky 5 %, čo je podstatne cca 100.000 EUR a v časti kapitálového rozpočtu s výnimkou účelovo určených prostriedkov vo výške 2 percentá schváleného rozpočtu v roku 2019 písm. c) sa teda nemení - Programový rozpočet Mestskej časti Juh na roky 2019 - 2021 berie na vedomie.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre, ďakujem dobre, takže vypočuli ste si to, čo ste sa asi dohodli medzi sebou v rámci prestávky, môžeme ukončiť debatu, diskusiu k tomuto bodu ? Dobre, tak sa už nikto nehlási, končím možnosť diskutovať a poprosím teraz z návrhovej komisie o prednesenie pozmeňovacích návrhov najprv.

**Návrhová komisia** - pozmeňujúci návrh uznesenia Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice-Juh. Miestne zastupiteľstvo MČ Košice – Juh : v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, s § 14 ods. 3 písm. d) zákona SNR č. 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov a v súlade s ustanovením zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov **A) schvaľuje 1.** zníženie kapitálových výdavkov v rámci Programu 7 Šport, podprogram 7.1.1 Údržba a prevádzka zariadení vo výške 10 000 eur na položke ŠZA Skákač hrad, 2. zníženie čerpania na položke 454 Prevod z rezervného fondu vo výške 10 000 eur zo sumy 57 270 eur na sumu 47 270 eur, 3. zmenu ukazovateľa výkonnosti v rámci Programu 2 Interné služby, podprogram 2.5 počet novozakúpených počítačov pre rok 2019 na 4 kusy a Programový rozpočet Mestskej časti Košice – Juh na rok 2018 v €

<b>Príjmy celkom</b>	<b>2 342 656</b>
<b>Výdavky celkom</b>	<b>2 342 656</b>
<b>Rozdiel</b>	<b>0</b>

<b>Bežný rozpočet</b>	
<b>Príjmy</b>	<b>2 284 576</b>
<b>Výdavky</b>	<b>2 284 886</b>
<b>Rozdiel</b>	<b>-310</b>

<b>Kapitálový rozpočet</b>	
<b>Príjmy</b>	<b>0</b>
<b>Výdavky</b>	<b>57 770</b>
<b>Rozdiel - schodok</b>	<b>-57 770</b>

<b>Finančné operácie</b>	
<b>Príjmy</b>	<b>58 080</b>
<b>Výdavky</b>	<b>0</b>
<b>Rozdiel - prebytok</b>	<b>58 080</b>

B) poveruje starostu Mestskej časti Košice – Juh v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa § 14 ods. 2 písm. a) b) c) d) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov, aktualizovať Programový rozpočet na rok 2019 o nevyhnutné zmeny v priebehu rozpočtového roka rozpočtovými opatreniami v časti bežného rozpočtu do výšky 5% a v časti kapitálového rozpočtu s výnimkou účelovo určených prostriedkov podľa § 14 ods. 1 zákona č. 584/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov vo výške 2 % schváleného rozpočtu v roku 2019.

C) berie na vedomie Programový rozpočet Mestskej časti Košice – Juh na roky 2019 a 2021.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, prosím o hlasovanie.

**Hlasovanie č. 13 : za 11 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 1**

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem za hlasovanie, konštatujem jedenásti za, proti nik, zdržal sa 1 poslanec, takže návrh uznesenia bol schválený a je už teraz záväzný, čo sa týka rozpočtu, ďakujem, že sme sa cez túto tému dokázali zmysluplne a racionálne preniesť.

**K bodu 14 : Návrh na určenie platu starostovi Mestskej časti Košice – Juh**

**p. Hlinka, starosta MČ** - pokračujeme bodom číslo 14 Návrh na určenie platu starostovi Mestskej časti Juh, prosím predkladateľa materiálu pána zástupcu doktora Tibora Bacsoá o prednesenie tohto materiálu.

**p. Bacsó, zástupca starostu** - vážené dámy, vážení páni, posledná úprava platu starostu bola v roku 2016 vzhľadom na nedostatok finančných prostriedkov v rozpočte mestskej časti navrhujem upraviť terajšie zvýšenie platu na 20 % s účinnosťou od 1. apríla 2019. Pri určovaní percenta zvýšenia platu starostu je potrebné prihliadať, na jeho dlhodobé pôsobenie v tejto funkcii od samotného vzniku samosprávy, ako aj na bohaté skúsenosti s prácou v samospráve a pri vedení mestskej časti. Za predchádzajúce volebné obdobie starosta zabezpečil do rozpočtu mestskej časti navýšenie finančných prostriedkov viac ako 473.000 EUR, ktoré boli využité na rôzne rozvojové aktivity mestskej časti. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem za prednesenie návrhu, hlási sa pán poslanec Hlinka.

**p. Hlinka, poslanec MZ** - ďakujem za slovo, na základe ústavného zákona čl. 6 ods. 1 mám povinnosť oznámiť miestnemu zastupiteľstvu, že na prerokovanom bode mám priamy alebo nepriamy osobný záujem vo veciach, ktoré sú predmetom tohto rokovania.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre, ďakujem aj ja, nasleduje pán poslanec Tobák.

**p. Tobák, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, rovnako teda ako ostatné pozmeňujúce návrhy aj tento pozmeňujúci návrh vznikol na základe stretnutia oboch poslaneckých klubov, čiže jeho predkladateľmi sú pravicový poslanecký klub a klub nezávislých poslancov, pán zástupca starostu my sa s vami stotožňujeme ako uvádzame v dôvodovej správe súhlasíme s tým, že vzhľadom na nedostatok finančných prostriedkov v rozpočte mestskej časti navrhujeme upraviť doterajšie zvýšenie platu na 5 % a to z dôvodu, že už zákonné zvýšenie platu je 40 %, ktoré tým pádom to zníženie zo šesťdesiatich na 20 % je dosť skresľujúce, takže prečítam pozmeňujúci návrh - Miestne zastupiteľstvo MČ Košice – Juh: podľa § 11 ods. 4 písm. i) zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, podľa § 14 ods. 3 písm. j) zákona SNR č. 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov a podľa § 3 ods.1, § 4 ods. 1, 2 zákona NR SR č. 253/1994 Z. z. o právnom postavení a platových pomeroch starostov obcí a primátorov miest v znení neskorších predpisov 1. určuje plat starostovi Mestskej časti Košice –Juh JUDr. Jaroslavovi Hlinkovi vo výške, ktorá je súčinom priemernej mesačnej mzdy zamestnanca v národnom hospodárstve vyčíslenej na základe údajov Štatistického úradu Slovenskej republiky za predchádzajúci kalendárny rok a násobku podľa § 4 ods. 1 zákona NR SR č. 253/1994 Z. z. o právnom postavení a platových pomeroch starostov obcí a primátorov miest v znení neskorších predpisov zvýšený o 5 % s účinnosťou od 1.4.2019 2. ruší uznesenie 92 prijaté na 15. zasadnutí MZ MČ Košice -Juh dňa 27. 9. 2016 k 31.3.2019.

**p. Hlinka, starosta MČ**- ďakujem, s faktickou pán poslanec Bacsó.

**p. Bacsó, zástupca starostu** - pán poslanec, chcel by som Vás poprosiť, vysvetliť, čo je to to "skresľujúce", a k môjmu návrhu by som ešte doplnil odôvodnenie, aby ste vážení poslanci a vážená pani poslankyňa brali do úvahy aj to, že jednoducho pán starosta vykonáva defakto svoju funkciu sám, bez zástupcu starostu, ktorý by mal určený plat, takže aj túto skutočnosť, keby ste vzali do úvahy a pán poslanec, keby ste ozrejmili, že čo je to to skresľujúce, takže zatiaľ toľko, ďakujem pekne.

**p. Tobák, poslanec MZ** - teda budem reagovať, všetky tieto faktory, ktoré ste spomenuli sme samozrejme starostlivo zvážili a prediskutovali na včerajšom stretnutí, čo sa týka toho skreslenia, že by som rád podotkol, že bolo možno málo zdôraznené, aby bolo všetkým jasné, že nejedná sa o zníženie zo 60 na 20 v absolútnej hodnote tej mzdy, ale že vlastne zákonné zvýšenie tam bolo 40, že možno by bolo možno dobré podotknúť aj tieto informácie, nevynechať ich z dôvodovej správy, aby to nevyzeralo, že proste to je 60, to len ku kvalite vypracovania tej dôvodovej správy. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre ďakujem, ešte faktickou pán zástupca ?

**p. Bacsó, zástupca starostu** - ja len zopár poznámok k tomu, na miestnej rade bol dokonca privítaný môj návrh čo sa týka percent tak zástupcami klubov, oboch klubov, takže len na margo toho radikálneho zníženia na 5 %.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre ďakujem, nech sa páči ďalej pán poslanec Blanár.

**p. Blanár, poslanec MZ** - ďakujem za slovo pán starosta, odznela tu jedna informácia, na ktorú by som sa rád opýtal, aby to bolo všetkým jasné. Máme k dnešnému dňu a do budúcnosti plateného zástupcu starostu alebo neplateného zástupcu starostu. Ak pán starosta uvádzal svojho zástupcu na miestnom zastupiteľstve odznelo je to neplatená po dohode funkcia, čiže to by som rád dnes vedel, aby to verejne odznelo, je to neplatená bude to neplatená funkcia, ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - nech sa páči pán zástupca. Chcete reagovať ?

**p. Bacsó, zástupca starostu** - ja len krátko, v zákone nastala zmena, podľa ktorej je potrebné určiť zástupcovi starostu odmenu, nie plat. Takže odmena verzus plat vieme rozdiel, takže len toľko k tomu, ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - a ja to na dôvažok uvádzam, že táto zmena bola prijatá v januári, začala platiť od 1. februára a je to novela zákona o obecnom zriadení, kde sa hovorí, že zástupcovi starostu, ktorý nie je dlhodobo uvoľnený na výkon tejto funkcie patrí popri poslaneckej odmene namiesto platu odmena za výkon tejto funkcie zástupcu starostu neuvolneného v rozsahu a s prihliadnutím na rozsah časový a vecnú náročnosť. Ja som takto rozhodol od 1. februára, keďže tá novela začala platiť od 1. februára, že som mu priznal 100 euróv mesačnú odmenu a to je všetko, čo môžem k tomu uviesť, čiže bolo to nastavené tak, ako sa dalo na minimálnu relatívnu čiastku a platí to, čo bolo povedané, vy to dobre viete, tí čo ste tu boli pán Blanár a iní, že je tu bol zástupca starostu, ktorý nebol odmeňovaný vôbec, dovedy tam zákonná úprava o možnosti poskytnúť zástupcovi starostu, ktorý nie je dlhodobo uvoľnený na výkon funkcie poskytnúť odmenu za to zastupovanie nebola daná, čiže tu ako zástupca starostu nepôsobil ako kvázi ako keby zamestnanec tu na tomto úrade. A tak je to aj teraz napriek tejto malej úprave zákona o obecnom zriadení pán zástupca starostu nechodí tu do práce ako pravidelne, pretože nie je uvoľnený na výkon tejto funkcie verejnej. To znamená, že zástupca starostu pre mňa prakticky v mnohých situáciách nie je po ruke v priebehu každého dňa telefonicky alebo operatívne, keď potrebujem áno, ale ináč nie. Toľko na vysvetlenie aj tej časovej náročnosti aj toho, že vlastne šetríme tým, pretože keby tu bol uvoľnený zástupca starostu s plným platom, tak by ste museli schváliť alebo ja by som sa mu musel dať nejaký plat, samozrejme za 100 EUR by to tu nikto nerobil, každý deň celých 7-8 alebo koľko hodín si to vyžaduje byť tak, že sa tým šetrí a keď hovoríme o tom šetrení, rád by som bol, keby ste si uvedomili, že keď šetriť, tak aj šetriť od seba, vy máte poslanecké odmeny nastavené na veľmi slušnú výšku, že je to 405 EUR mesačne tzn, že s príplatkami to vychádza na nejakých 432 EUR a ste na vrchole odmeňovania poslancov vo veľkých mestských častiach ako je Staré Mesto ako je Západ a Juh, ostatné niektoré mestské časti o ktorých viem, napr. Jazero, KVP majú tú výšku poslaneckej odmeny postavenú úplne nižšie. Takže bol by som rád, keď navrhujete z 57 percentného pôvodného navýšenia miestnym zastupiteľstvom znížiť na 5 %, takže

to je ozaj veľký skok, aby ste pouvažovali do budúca aj o svojich úpravách svojich odmien, aby ste boli solidárni s touto finančnou rozpočtovou situáciou, aj s obyvateľmi tejto mestskej časti aj vy. Pán poslanec Blanár, nech sa páči s faktickou.

**p. Blanár, poslanec MZ** - ďakujem, ja som chcel reagovať na pána zástupcu starostu, kde som chcel naozaj, aby odznelo dnes tu číslo, pretože ak sa bavíme o číslach a o nákladoch a rozpočte tak je úplne jedno či je to plat alebo odmena a som rád, že táto čiastka to dnes odznela, preto som mal faktickú. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - takže pán Blanár, odpoveď na Vašu otázku nie som plateným zástupcom, zákon umožňuje túto povinnosť samospráve, dobre? Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - čiže som to musel dať, je to povinnosť. Pán poslanec Knap ešte chce.

**p. Knap, poslanec MZ** - ďakujem pán starosta, ja by som uviedol niektoré veci na mieru, nie je to zníženie z 57 % na 5 % ako už kolega uviedol, od januára boli zvýšené platy starostov podľa počtu obyvateľov v tomto prípade krát koeficient 3,24, tzn. plat vychádza okolo 3.300 EUR +5 %, ktoré prídu k tomu, je už veľmi slušná suma na úrovni, ktorú môže vlastne poberať starosta, zároveň ste starostom, ste poslancom mesta, VÚC je tam ďalší príjem, takže nemyslím si, že pri celkovom súčte nad 4.000 EUR, že je to veľmi slabý plat v Mestskej časti Košice-juh. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ešte niekto? Nie, tak prosím dávam slovo návrhovej komisii.

**Návrhová komisia** - pozmeňujúci návrh p. Tobáka. Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa § 11 ods. 4 písm. i) zákona Slovenskej národnej rady číslo 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov podľa § 14 ods. 3 písm. j) zákona Slovenskej národnej rady číslo 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov a podľa § 3 ods. 1 § 4 ods. 1,2 zákona Národnej rady Slovenskej republiky číslo 253/1994 Zb. zákonov o právnom postavení a platových pomeroch starostov obcí a primátorov miest v znení neskorších predpisov po 1) určuje plat starostovi Mestskej časti Košice-Juh JUDr. Jaroslavovi Hlinkovi vo výške, ktorá je súčinnom priemernej mesačnej mzdy zamestnanca v národnom hospodárstve vyčíslenej na základe údajov Štatistického úradu Slovenskej republiky za predchádzajúci kalendárny rok a násobku podľa § 4 ods. 1 zákona Národnej rady Slovenskej republiky číslo 253/1994 Zb. zákonov o právnom postavení a platových pomeroch starostov obcí a primátorov miest v znení neskorších predpisov zvýšený o 5 % s účinnosťou od 1. 4. 2019, po 2. ruší uznesenie 92 prijaté na 15. zasadnutí Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice-Juh dňa 27. 9. 2016 k 31. 3. 2019.

**p. Hlinka, starosta MČ** - prosím o hlasovanie.

**Hlasovanie č. 14 : za 8 poslancov, proti: 1, zdržal sa hlasovania: 3**

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem za hlasovanie, 8 za, tzn. je to nadpolovičná väčšina, proti 1, zdržali sa traja, konštatujem, že uznesenie bolo schválené.



## **K bodu 15 : Návrh na doplnenie poverenia poslancov Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Juh k výkonu sobášiaceho**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - nasleduje ďalší bod 15 Návrh na doplnenie poverenia poslancov Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Juh k výkonu sobášiaceho. Vzhľadom na to, že do dnešného dňa neprejavili záujem o výkon sobášiaceho ďalší poslanci predložil som takýto návrh, aby poverenie k výkonu sobášiaceho bolo doplnené uznesením miestneho zastupiteľstva na všetkých poslancov miestneho zastupiteľstva. Z časového hľadiska nie je možné, aby túto funkciu vykonávali iba dvaja poslanci, z toho jeden v súčasnej dobe aj zástupca starostu a starosta. Blížia sa mesiace v roku, v ktorých stúpa obvykle počet požiadaviek na sobáše a môžu teda nastať situácie, keď ani jeden z poverených poslancov a starosta nebudú sa môcť zúčastniť na sobášnom obrade. Podotýkam, že v iných mestských častiach, ktoré sú sídlami matričných úradov a vykonávajú sobáše obrady je poverených k tomuto úkonu oveľa viac poslancov a to od počtu štyroch až do desiatich poslancov a sú to miestne zastupiteľstva s rovnakým počtom poslancov, čiže 13 rokov ako je naše. Takže je tu nepomer a aj to bol dôvod, pre ktorý som takýto návrh pripravil a predložil. Ale je to na Vás, ako sa k tomu postavíte samozrejme, takže pán poslanec Breicha, hlási sa.

**p. Breicha, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo. V prvom momente, keď som uvidel ten návrh pán starosta, nevedel som, či sa zasmiať alebo čo si o tom myslieť. Ale ponechám emócie. My nie sme ako poslanci povinní sobášiť, keď chceme, tak môžeme, keď nás teda splnomocníte, ale fakty áno, že pribudnú mesiace, kde je toho možno viac, sobášil som 4 roky cca, takže áno, zvykne to byť na jar, v lete a ak vyjde pekné počasie aj výjazdové sobáše sú, to máte pravdu určite. Všetkým takto am blok sa nedá niekoho žiadať, kto chce niečo tak dobré a pekné urobiť pre mestskú časť, takto to proste nefunguje. Ja si nepamätám, ale aj keby som si pozrel všetky zmeškané hovory, maily, tam nie je nič také, že tak stretnime sa na päť minút, či naozaj nechcete sobášiť a pod. a zastúpiť mňa ako starostu. Ja si to asi možno takto predstavujem, tu nie sme postavení nadriadený - podriadený a predkladať takéto návrhy, mňa toto úplne odrádza od toho, aj keď som zamýšľal, že možno v druhej polovici roka, keď si vybavím svoje súkromné záležitosti ako potrebujem a nastavím si víkendy a rodinné veci tak, aby to bolo lepšie ako momentálne si môžem dovoliť, tak sa k tomu pridám, ale takýmto prístupmi to v mojej hlave úplne oddiaľujete, aby som sa zase dal na sobášenie, pretože povedzme si otvorene ako to na sobášoch prebieha, teraz vynechám tú peknú časť a vynechám aké sú skoky, pauzy, lebo príde nejaký známy niekoho a človeka to uberá o 1 sobáš v sobotu, je to taký časový náklad pre niekoho prísť, odísť, však to určite poznáte, ako keby ich bolo 10, čiže ten manažment je takýto : podpisujete harmonogram sobášov, tak ak niečo schválim, tak vykonajte si to sami, my nie sme privolaní ako sobášiaci potenciálny, len povedať svoj názor, že či vtedy nemám narodeniny, meniny a atď. a potom si to máme deliť medzi sebou. Minulé volebné obdobie sme boli s pánom Karahutom piati, plus vy pán starosta, neviem či sa veľmi zúčastňoval, ja som s a s ním nestriedal, takže neviem, čiže štyria, ktorí aj chodili cez týždeň, je to už v podstate na nich ako sa rozhodli ja som trval na tom, že ja

môžem iba víkendy, resp. soboty, čiže ten nepomer tu je. Pomôcť sa určite dá, ale tento štýl nie je o tom, aby ste ma napr. obmäkčili a poďme teraz a urobme niečo pekné a aj keby tento návrh dnes prešiel, čo by som sa veľmi divil, tak isto iste nenastúpim a nebudem sa nechať splnomocniť, resp. odmietnem sobášiť, lebo takto sa to nerobí. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - pán poslanec Breicha, vy ste zabudli, že ja som túto tému povedal na stretnutí pred ustanovujúcim zastupiteľstvom, že prosím, aby ste sa dobrovoľníci k tomu podujali, že je potrebné, aby ten počet bol nastavený nejakým počtom a vtedy sa nikto z Vás neprihlásil samozrejme, že nemusí. Zaujímavé, že na iných mestských častiach pri 1. ustanovujúcom zastupiteľstve v decembri dokázali vygenerovať na schvaľovací proces na zastupovanie sobášiaceho 4 až 10 poslancov, takže nie tak, že to bolo neviem ako urobené a druhá vec, s predsedami poslaneckých klubov som o tom hovoril opakovane a som ich pýtal, prosil, aby sa našla nejaká zhoda tu a nejaký prienik, aby proste ľudia pochopili, že treba sa aj tomu venovať, vy keď ste išli do poslaneckých funkcií, tak ste išli so zodpovednosťou, že budete robiť napr. aj túto činnosť. Neznamená, že každý, ale keď tu nemáme dobrovoľníkov, ktorí by povedali tak dobre, že to vezmem, skúsím to, tak musíme to nejako nastaviť. Takže to nebol zlý úmysel a ako neviem prečo si to myslíte, ale to bolo nejaké to nejaké východisko a vy ste sa mohli ľudne k tomu vyjadriť, keby ste aj povedali, že ja budem až od 2. polroka 2019, boli by sme to brali na vedomie a boli by ste stanovený tam v tom zozname s tým, že by ste neboli povolávaní k tomu, ale až od 1. júla alebo od 1. augusta alebo ako, ale taký prejav vôle tu nebol. Nech sa páči pán zástupca starostu Bacsó s faktickými a potom pán poslanec Breicha.

**p. Bacsó, zástupca starostu** - veľmi krátko budem reagovať na Laca Breichu - Laci, Vy ste sa rozprávali na klube, čo sme si rozprávali na miestnej rade? Že sme prosili, aby sa to zvýšilo, teraz sa stavať do pozície ako si to urobil tak slušným spôsobom sa oznámilo, je nás málo, treba zvýšiť. Vieme to už od decembra, tak len toľko k tomu, normálnym ľudským spôsobom navýšiť tento stav, lebo naozaj dvaja poslanci to je bude o držku a všetci to dobre viete.

**p. Hlinka, starosta MČ** - čo sa týka to, že by tu niekto niečo podpísal a akože rozširoval počty sobášnych dní, niekedy možno aj niektorí z Vás prišli za mnou a chceli aby sa urobila výnimka a aby mohol byť sobáš uskutočnený mimo riadnych sobášnych dní, takže je to služba verejnosti, matričná agenda je platená štátom, je to prenesený výkon štátnej správy a keď sú tu neodkladné dôvody, ktoré rok dopredu z hľadiska kalendára podujatí my nevieme celkom odhadnúť, tak musíme byť aj ľudský a musíme k tým niektorým prípadom ľudí, ktorí potrebujú, lebo chcú uzavrieť manželstvo práve na našom matričnom úrade vychádzame v ústrety. Okrem toho tento matričný úrad má mzdy a iné náklady hradené zo štátnej dotácie na základe aj počtu vykonaných matričných úkonov od sobášov, teda od narodenia, sobáša až po úmrtie a ak tie počty budú nižšie a nižšie, tak potom aj tá mzdová záležitosť pre kolegyne bude napätejšia, bude horšia, takže to je služba verejnosti, služba normálna, tak neviem, že prečo sa tu chceme presviedčať, že či to je dobré alebo nedobré tak, to neznamená, že budete oslovení, ak to teraz schválite a postupne sa niektorí do toho dostanú lepšie, možno niektorí, keď nebudú môcť prísť tak ich nebudeme môcť do toho postaviť, mi nemôžeme niekomu nanútiť samozrejme, že nie, ale potrebujeme to mať schválené

alebo dobrovoľníci nech sa páči prosím povedzte kto by to mohol zobrať a môžeme to potom aj takto uzavrieť. Ja som to tak myslel, že to bude ináč, jednoduchšie, pán poslanec Breicha máte slovo.

**p. Breicha, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, pekne ste to opísal, to poslanie, zažil som to, mal som mesiac, kedy som mal aj 20 sobášov pred dvoma rokmi v máji, pokiaľ sa nemýlim. Čiže, netreba mi to vysvetľovať, ani pán zástupca nemusíš mi to vysvetľovať, čo to obnáša a čo to môže byť. Veľakrát bol problém zosúladiť všetko, to plne súhlasíme, ale napadáme to, akým je to štýlom, keď sa vieme porozprávať o hoci čom, tak aj toto závisí jedno od jednotlivého, to, že povieť to predsedom klubom, oni to povedia ďalej, ale viete, asi inak to vyznie, keď máme zastupovať starostu v nejakej činnosti, kde si ten starosta dá trošku námahu a povie : "počúvaj, nechcel by si, lebo veľmi by to pomohlo." Čiže proste takýmto štýlom, ako keď sa to rozoberá na klube, jedným z bodov natvrdo 11- tich, no v žiadnom prípade am block, veľmi zlý spôsob, škoda, že sa nenašlo tých 10 minút, možno by ste mali desiatich sobášiach, preháňam možno, ale obávam sa, že asi to tak nebude, ja určite nazahlasujem za tento návrh, aj keď hovorím, snaha bola niekedy pokračovať v budúcnosti, ale vidím, že sa tieto záležitosti nezmenili. Čo sa týka platov matrík, pamätám si rokovania, neviem, či to bola komisia výstavby alebo sociálna, keď sa niekedy prechádzala finančná časť, resp. rozpočet, priniesli balíček 10.000 EUR nad rámec, čo sa týka jednotlivých úkonov, výjazdových svadieb a ja neviem čoho všetkého a dostali okresaných 60 - percentný úväzok pre jednu osobu, takže toto tiež nesedí jedna k jednej, nehrajme sa, keď ja nebudem sobášiť, oni nebudú mať výplatu. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, ináč to sobášenie je za každý sobášny deň istá platba, takže to nie je celkom za nič a je tam ošatné plus za 300 EUR nateraz za rok. Sobášenie je 34 EUR vyplácané za každý sobáš deň, ja nehovorím, že tí, čo ste to robili, ste to robili zle, alebo, že boli problémy, ja vôbec nie som nepovedal, ja si to cením a vážim a ja som to dal do pl'acu ľuďom, keď sme sa v decembri stretli pred 1. ustanovujúcim miestnym zastupiteľstvom, kde ste boli myslím všetci a som Vám to pekne povedal, že prosím, do ustanovujúcej schôdze zastupiteľstva zväzťe, poprosil som Vás, povedzte, kto by mohol, kto by sa na to cítil, povedali sme, že postupne Vás zacvičíme tých, ktorí ešte to nikdy nerobili alebo som povedal, že dôverujem a predpokladám, že tí, ktorí to robili doteraz, že to hádam budú chcieť robiť aj naďalej, keď sa stali znovu poslancami, všetko, pán poslanec Tkáč, nech sa páči.

**p. Tkáč, poslanec MZ** - ja by som nemal problém ako robiť sobášiaceho poslanca, ale z časového hľadiska, aj keď či tam budeme traja alebo štyria je to tiež o držku, poviem to takto, tiež mám svoju rodinu, mám otca chorého, ktorý žije mimo Košíc a víkendy trávim tak, že sa o neho starám. Ale, keby sa prihlásilo tam aspoň 6-7 poslancov, tak by sa to dalo zvládnuť, na každého by to vyšlo možno každý šiesty týždeň, to by sa už dalo uniesť, asi toľko.

**p. Hlinka, starosta MČ** - nech sa páči s faktickou pán zástupca.

**p. Bacsó, zástupca starostu** - presne tak pán kolega, to hovoríme od decembra. Nič iné nechceme, slušným spôsobom, aj viackrát sme poprosili, aj ja, páni poslanci, tak sa dohodnime, buďme viacerí a vyjde to možno 1x, 2x do roka a 3x do roka a vybavené, ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - pán poslanec Blanár, nech sa páči.

**p. Blanár, poslanec MZ** - ďakujem za slovo, takže k tejto téme ja som svoje stanovisko už vlastne prezentoval aj na rade, som poslancom deviaty rok, ale jednoducho mám dosť pracovných príležitosti a vyťažený cez víkend na to, aby som ešte sobášil, čiže to je môj osobný názor, hovorím sám za seba a teraz k tomu ako sa vlastne tu informujeme alebo ako prebieha tok informácií. Je pravdou, že na začiatku na 1. stretnutí boli oslovení všetci poslanci s touto požiadavkou a to bolo všetko. Je pravdou to isté, čo vrazil môj kolega pán Breicha, že to nie je povinnosť poslanca a je pravdou aj to, že niečo môžem manažérsky riadiť, takže môžem ho požiadať, môžem požiadať poslanca oficiálne, ak mám na to kompetenciu v právomoci, tak môžem nariadiť. Toto nie je tento prípad ja hovorím, mali sme tento problém, túto tematiku na kluboch, preberali sme to, každý poslanec sa vyjadril, ja ako predseda klubu nemôžem nariadiť to svojmu kolegovi, poslancovi aby jednoducho trávil svoj voľný čas počas víkendu sobášením. Čiže je to na slobodnom rozhodnutí poslancov, takže z pohľadu predsedu klubu som túto požiadavku predniesol, to je všetko, ak pán starosta hovorí, že na iných mestských častiach s podobným počtom poslancov ako sme tu 13-ti, je ten počet väčší, tak treba sa pýtať prečo a ako starosta komunikuje s poslancami a aký problém máme my. A ak tu máme poslancov, ktorí sobášili a sobášili roky a dnes je problém, treba sa opýtať, v čom je problém. A nie takto na zastupiteľstve. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre vidím, že sa nepohneme z miesta alebo vy ani jeden nechcete do toho vstúpiť pozitívne s nejakým návrhom, aby ste sa dobrovoľne k tomu prihlásili, ja som Vám to páni predsedovia poslaneckých klubov povedal, keď ste u mňa sedeli vo februári k návrhu mestského rozpočtu a k návrhu aj nášho rozpočtu, sme sa bavili o peniazoch, pán Tobák sa veľmi už vtedy ponáhlal, ale som povedal, že ešte chvíľočku počkajte a som to tam takisto naniesol. Ja nemôžem splnomocniť a poveriť nejakého poslanca, aby išiel túto činnosť robiť, lebo musíte pochopiť, že to musí byť schválené vopred uznesením miestneho zastupiteľstva a ak také zastúpenie tu nie je v uznesení napísané, tak nemôže ten človek tam ísť. Ja nemôžem sa obrátiť na niekoho z Vás, pokiaľ vy nie ste schválení do tejto pozície a to sa nedá riešiť behom jedného týždňa, tieto zastupiteľstvá nie sú časté a keď sú k nejakým témam a aj dnes, práve preto, že sme tu dnes spolu na riadnom plánovanom zastupiteľstve som si dovolil v dobrom dať tento návrh, aby sa táto téma nejakým spôsobom tu dnes uzavrela v prospech toho, že táto služba je službou verejnou, tak ako aj je činnosť poslanca v iných sférach a v iných aktivitách. Nevieť prečo k tomu pristupujete tak negativisticky a hovoríte o tom, ako keby v iných mestských častiach tí noví mladí poslanci, že z trinástich desiatí sú ochotní to prijať hneď na decembrovom 1. ustanovujúcom zastupiteľstve, tak neviem že, v čom je problém, ale asi v prístupe je problém určite.

**p. Bacsó, zástupca starostu** - Erich, nehovíš teraz pravdu, viacnásobne som aj ja poprosil, aby si to komunikoval so svojimi poslancami a predseda klubu nemá čo prikazovať svojmu poslancovi to máš pravdu, ale môže ho presvedčiť, tak už aj bol aj pán Tkáč, tvoj kolega, aj odsúhlasil, že by do toho aj išiel, tak stačilo ešte dvoch alebo troch ďalších. O nič iné nejde. O dobrú vôľu.

**p. Hlinka, starosta MČ** - nech sa páči, ďalej pán poslanec Tobák.

**p. Tobák, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, ja by som poprosil, aby ste nám nevkladali slová alebo nejaké proste vyhlásenia do úst, ktoré sme nepovedali, stali sme nepovedali ani 1 z diskutujúcich. Bolo Vám načrtnuté, že problém je forma a ochota z vašej strany nie z našej strany. Po skúsenostiach, ktoré tu prezentoval pán kolega Breicha o tom, že vlastne kopec krát sa mu stalo, že ráno mu zvonil telefón, že nech príde na sobáš, nemal možnosť sa vyjadriť k tomu, nemal možnosť si to naplánovať normálne, čiže keby ste nám poslali nejaký plán, nejaký normálny spôsob spolupráce, nie že prosím, prosím poďte niekto sobášiť, lebo ja to sám neutiahnem celý rok, čiže tá slušnosť by mala prísť z jednej strany, z našej strany ochota nechýba. Bol tu prejavovaný záujem, viacerí poslanci povedali, že by mali záujem, viacerí poslanci to, vyhodnotili, že proste sa na to necítia, ale dá sa s tým pracovať, ale je potrebná spolupráca z vašej strany. Diskutovať, naplánovať si to, byť ochotní si sobáš a ešte ďalšia vec vymeniť si prípadné termíny a podobné ako spolupracovať a toto sa nedialo historicky, takže preto všetci vychádzajú z toho, že sa to nebude diať ani v tomto období po prvé, po druhé pán starosta koľkokrát ste sobášili za posledné 4 roky ?

**p. Hlinka, starosta MČ** - päť sobášnych dní som mal za minulý rok.

**p. Tobák, poslanec MZ** - dopytovali sa na to aj poslanci a pokiaľ viem, nedostali odpoveď. Pán poslanec Blanár.

**p. Blanár, poslanec MZ** - ja som to možno zle povedal, alebo sme sa zle pochopili, ale v tejto téme je problém v komunikácii, je jednoduchšie samozrejme rozprávať priamo s poslancom, ho presvedčiť, presne to, čo hovoril pán zástupca, ale prečo sa to vyžaduje od nás od predsedov klubov, takže ak tu dnes odznieva jednoducho to, že, áno bolo s nami rozprávané a aj ja som rozprával tak isto so svojimi kolegami to je všetko, ale nevkladajme si naozaj slová, ktoré sme nevyriekli. Ja som povedal, že to bolo všetko, tzn., že som nepovedal, že so mnou ste nerozprávali, ale nerozprávali ste ani s jedným poslancom, ktorý to robil, nepriamo, takže, ak je problém v komunikácii, áno je problém. Je problém obojstranný. Možno sa nechápeme, možno nekomunikuje, možno treba využiť inú ako štandardnú cestu ak chcete, aby poslanci sobášili, to je všetko, ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - s faktickou pán zástupca Bacsó.

**p. Bacsó, zástupca starostu** - Erich, takže s kým sa mám rozprávať, keď nie s predsedom klubov ? Vy zastrešujete politicky tieto veci alebo mám na priamo potom s každou otázkou, čo sa týka iných záležitostí mestskej časti na tému rozprávať s poslancami ? Že nemám komunikovať, že

mám komunikovať, resp. má sa komunikovať priamo s poslancami, ja som sa obrátil na Vás ako na predsedov klubov, že prosím Vás, vyriešme túto tému, tak teraz hovoríte, že nemáme sa na Vás obracať, tak ja si myslím, že od toho ste tu, ste predsedovia klubov, aby sa to komunikovalo ďalej. p. Hlinka, starosta MČ - pán poslanec Blanár.

**p. Blanár, poslanec MZ** - ale no jednoducho toto nedá, ako ešte raz povedal som, aby ste sa neobracali na predsedov klubov ? Zase si vkladáme, povedal som, že treba využiť aj iné možnosti, na priamo, niekto tu niekomu predpisuje, aby ste starosta, zástupca starostu tu nekomunikoval s poslancami ? Je len nútený jeden medzičlánok ako predseda klubu ? Nevkladajme si slová, ktoré sme nepovedali.

**p. Hlinka, starosta MČ** - pán poslanec Knap, nech sa páči.

**p. Knap, poslanec MZ** - ďakujem pekne pán starosta, pôvodne som nechcel vystúpiť, ale táto diskusia mi to nedá. Taký dôstojný akt ako sobášenie, že sa dostane až na takúto rovinu, bol by som veľmi nerád, keby sme pokračovali v osobných útokoch, ale dal by som nejaké vysvetlenie. Noví poslanci, koľko ste doteraz odsobášili ?

**p. Hlinka, poslanec MZ** - 11.

**p. Bacsó, zástupca starostu** – 6.

**p. Knap, poslanec MZ** - ja som zhruba na čísle 150 orientačne za tie roky a prečo ma viedlo, pracovné povinnosti uznávam, momentálne mám ich extrémne veľa, aby som to stíhal, ale dve veci mi dali taký podnet na odklad. Bolo to jedno leto, kedy s kolegyňou poslankyňou Čekanovou sme odsobášili celé leto dvaja, keď sme sa obrátili v tej veci, že ako to riešiť, tak odpoveď bola poradte si. Dobré, poradili sme si. Človek to prekuše, celé leto sme potiahli, to sa robilo 13 sobášov v sobotu skoro každú druhú. Takže je to tiež na zváženie a ďalšiu, keď môžem drobnú takúto vec, sobášime, ten riadny sobášny deň je 13 sobášov za jednu sobotu, Prídeme na sobáše a dozvieme sa, že 1 sobáš nebudeme vykonávať. Na mieste som sa dozvedel, že 1 sobáš budete robiť vy a očakával som, že v tých sobášoch ako starosta budete pokračovať a ja nebudem hodinu čakať na ďalší sobáš. To mi pripadalo úplne normálne, lebo pre mňa to bola potom hodina sme straty času, to hovorím pri všetkej slušnosti. Ak sa rozhodne predstaviteľ mestskej časti, že má tam svojich známych, ide odsobášiť, rád aj ja som chodil, či to bol piatok, či to bola sobota atď., ale keď už pokračujú sobáše patrí ďalej, tak ich už odsobášim, keď nie som účastníkom svadby, to samozrejme pochopím. Vtedy som nemal nikdy výhrady, takže, ja by som takú sebareflexiu u všetkých nás samozrejme vy ich máte rekordne najviac sobášov, tu klobúk dole, ďalší kolega Kyjovský, ktorý tu bol absolútny rekordér, tak isto ja som sa dostal do toho vlaku zhruba pred siedmymi rokmi, ja som tu dôstojne prijal a chcem, aby to aj dôstojne fungovalo. Možno preto nastal teraz aj taký stav, ja hovorím za seba, neviem ako reagujú ostatní do budúca a ja verím, že každý sa bude chcieť zapojiť, len momentálne neviem hovoriť za ostatných, len za seba môžem povedať, že sú veci, ktoré by som chcel do budúca meniť, aby boli také férové, čestné podmienky, aj pri tom sobášení. Lebo nie je to o týchto peniazoch, tam keď ste členom komisie,

tuším tá suma neviem, či ostáva rovnaká, ale keď to zrátam dokopy, aby to aj ostatní vedeli, čo si myslia, že zarábame na sobášoch, je to 2,10 € v hrubom. Takto sa neoplatí ani vstať. My robíme čestne a dôstojne ako službu občanom, takže nechcem, aby sme sa atakovali, prejdime na slušnú rovinu a možno treba tomu nechať ešte trošku času a sa aj ostatní prihlásia. Ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem aj ja, áno potvrdzujem to, čo pán Knap hovoril, že nastúpil do toho vlaku a ten jeden prípad, to som bol pozvaný na sobáš a potom ďalej na hostinu, takže ja som to musel prijať, lebo to bolo veľmi blízke, vzťah ako osobný. Tak môžeme ukončiť diskusiu k tomuto bodu, nechce už nikto, áno ? Nie, tak prosím o návrh na uznesenie, o prednesenie.

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo MČ Košice – Juh podľa § 4 ods. 1 zákona č. 36/2005 Z. z. o rodine a o zmene a doplnení niektorých predpisov v znení neskorších predpisov schvaľuje poverenie (doplnenie) poslancov: Ing. Jozefa Bernáta, Ing. Ericha Blanára, Ing. Ladislava Breichu, JUDr. Soňu Ivančovou, PhD., PhDr. Mgr. Viliama Knapa, PhD, MPA, MPH, Ing. Rastislava Majerníčka, Mgr. Petra Múdreho, Ing. Romana Nagya, Ing. Radovana Sušilu, Ing. Stanislava Tkáča, Ing. Juraja Tobáka k výkonu sobášiaceho.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem, nech sa páči prosím o hlasovanie.

**Hlasovanie č. 15 : za 3 poslancov, proti: 8, zdržal sa hlasovania: 1**

**p. Hlinka, starosta MČ** - takže 3 za, proti 8, zdržal sa 1 poslanec, uznesenie nebolo prijaté, nedostalo nadpolovičnú väčšinu.

**K bodu 16 : Informácia o poskytnutí údajov v zmysle Zákona o slobodnom prístupe k informáciám za II. polrok 2018**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďalej je tu bod číslo 16 Informácia o poskytnutí údajov v zmysle zákona o slobodnom prístupe k informáciám za II. polrok 2018 Informácia je v stručnej podobe spracovaná, poukazujeme na jeho obsah, nech sa páči chce sa niekto k tomuto niečo opýtať ? Pokiaľ nie je, prosím o návrh uznesenia.

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh na základe uznesenia číslo 86/A schváleného na 14. zasadnutí Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice-Juh dňa 27. 1. 2001 berie na vedomie informáciu o poskytnutí údajov v zmysle zákona o slobodnom prístupe k informáciám za 2. polrok 2018.

**p. Hlinka, starosta MČ** - prosím o hlasovanie.

**Hlasovanie č. 16 : za 12 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 0**

**p. Hlinka, starosta MČ** - áno ďakujem, uznesenie bolo schválené dvanástimi hlasmi.

**K bodu 17 : Správa o činnosti Miestnej rady MČ Košice – Juh za obdobie od 2. zasadnutia miestneho zastupiteľstva konaného dňa 30.1.2019**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - nasleduje bod číslo 17 Správa o činnosti Miestnej rady Mestskej časti za obdobie od 2. zasadnutia miestneho zastupiteľstva konaného 30. januára, takže máte tu v rekapitulácii, že čo bolo od 30. januára, že rada sa stretla v marci a vlastne, čo prerokovala a tak isto aj toho 30. januára, tak nech sa páči v súvislosti s volebnými plagátmi to bolo vtedy, chce niekto sa niečo opýtať ? Nie ? Nech sa páči, prosím o návrh uznesenia.

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa ustanovenia § 11 ods. 4 zákona Slovenskej národnej rady číslo 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa ustanovenia § 14 ods. 3 zákona č. 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov schvaľuje Správu činností Miestnej rady Mestskej časti Košice-Juh za obdobie od 2. zasadnutia miestneho zastupiteľstva konaného dňa 30.1.2019.

**p. Hlinka, starosta MČ** - prosím o hlasovanie.

**Hlasovanie č. 17 : za 12 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 0**

**p. Hlinka, starosta MČ** - dvanástimi hlasmi za uznesenie bolo schválené.

**K bodu 18 : Správa o plnení úloh vyplývajúcich z uznesení Miestneho zastupiteľstva a Miestnej rady Mestskej časti Košice – Juh za obdobie od 2. zasadnutia miestneho zastupiteľstva konaného dňa 30.1.2019**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** je tu správa pod bodom číslo 18 Správa o plnení úloh vyplývajúcich z uznesení miestneho zastupiteľstva a miestnej rady za obdobie od 2. zasadnutia miestneho zastupiteľstva konaného dňa 30. januára 2019, predkladá kontrolór mestskej časti. je to tu stručne uvedené takže prosím, chce sa niekto niečo ešte k tomu opýtať ? Nie je, takže dávam slovo návrhovej komisii opäť nech sa páči .

**Návrhová komisia** - Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice-Juh podľa § 11 ods. 4 zákona Slovenskej národnej rady číslo 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a § 14 ods. 3 zákona Slovenskej národnej rady číslo 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov berie na vedomie Správu o plnení úloh vyplývajúcich z uznesení Miestneho zastupiteľstva a Miestnej rady Mestskej časti Košice-Juh za obdobie od 2. zasadnutia miestneho zastupiteľstva konaného dňa 30. 1. 2019.

**p. Hlinka, starosta MČ** - prosím o vaše hlasovanie

**Hlasovanie č. 18 : za 10 poslancov, proti: 0, zdržal sa hlasovania: 1**

**p. Hlinka, starosta MČ** - za 10 zdržal sa 1, takže konštatujem, že uznesenie bolo schválené.



## **K bodu 19 : Interpelácie poslancov podľa § 25 ods. 3 písm. b) zákona o obecnom zriadení**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** – nasleduje bod Interpelácie poslancov ako bod číslo 19. Rád by som pripomenul, že podľa uvedeného ustanovenia sú poslanci oprávnení interpelovať starostu a členov miestnej rady vo veciach týkajúcich sa výkonu ich práce. Dodávam, že podľa článku XIII. odseku 1 Rokovacieho poriadku Miestneho zastupiteľstva MČ Košice – Juh - poslanec na zastupiteľstve prednáša svoju interpeláciu ústne alebo podáva písomne. Pri písomnom podaní informuje o obsahu zastupiteľstvo. V nadväznosti na vyššie uvedené si Vás dovoľujem upozorniť, že zadávanie požiadavky, resp. úlohy v rámci bodu zasadnutia miestneho zastupiteľstva „Interpelácie“ nebude možné v budúcnosti posudzovať ako interpeláciu. Nech sa páči, prihlásený pán poslanec Breicha.

**p. Breicha, poslanec MZ** - ďakujem pekne za slovo, oslovili ma občania z okolia Herberie, alebo teda tej stavby, čiže ulice hlavne Blesková, Slnečná, potom napojenie na Turgenevovú je tam veľmi zlá situácia, ktorá vychádzala z dopravných nejakých pomerov sú tam absolútne zošúchané priechody pre chodcov čiže znížený ostrovček bol som sa pozrieť, môžem poskytnúť fotografie samozrejme, vodorovné značenia sú absolútne nie sú viditeľné to, že je tam hluk, prach atď. zo stavby to samozrejme nepridáva na celkovej situácii a pohode ľudí, obrubníky absolútne zničené, zeleň skoro žiadna a v podstate tá situácia, ktorá tam je už bola petíciou roku 2001 mám so sebou fotokópiu prvýkrát už teda nejakým spôsobom pripomienkovaná a do dnešného dňa tá situácia sa ale zhoršuje a boli absolútne zhrození, keď zistili, že hore pri tej autoumyvárke smerom od Dunajskej má pribudnúť ďalšia opacha betónová, ktorá vraj bude super ale nie pre tých, ktorí tam už aktuálne bývajú divadlo a sú tak povediac domorodci. Táto je taká križovatka 90 stupňová, tak je otázka času pokiaľ sa tam stane nehoda a kedy sa autá neminú a narazia do seba a už je otázkou, čo sa všetko udeje. V ďalšom nadviažem tiež interpeláciu občanov, tentokrát hlavne z Turgenevovej ulice, kde je viac záležitostí i keď uvedomujúc si, že to úplne nevylepší samozrejme MČ, ale požiadali ma aby som možno apeloval ako na autoritu, na Vás pán starosta, aby sa to dostalo na to správne miesto a do správnych rúk možno aj v mestskom zastupiteľstve, možno že aj skrz starostu ako funkciu, pretože tam sa rozpadávajú tie konštrukcie okolo smetných bední, robili sme nejaké uzamykacie kontajneroviská v iných častiach, podľa mňa laického názoru je to tu veľmi jednoduché urobiť a viem, že v minulosti boli iné dvierka, opadáva omietka rozpadala sa ten most, ktorý je cez Turgenevovú na tú druhú stranu, či už je to farba alebo materiál nesú stopy je toto povedal, lebo som si to pozrieť, čiže aj toto vlastne ohrozuje bezpečnosť ľudí tak isto, tam jeden prístupový chodník, ktorý bol obdarený nejakými petlicami alebo tyčkami alebo ako to nazvať, ktoré samozrejme do 24 hodín zmizli, pretože aj keby prišla sanitka tak sa tam nedostane k niektorým bytovým domom, takže toto bola investícia, ktorá im veľmi nepomohla, ale zase sa tam konajú na tom chodníku preteky, ak ide DHL-ka alebo podobné nejaké poštové služby, lebo sa ponáhľajú samozrejme, len že táto komunikácia je aj chodník bohužiaľ, skrz ako to „soudruzi“ urobili zle v minulosti, tiež je to nevyhnutné riešiť pokiaľ nezrazí nejaké dieťa a pod. V ďalšom, čo sa týka bezpečnosti veľa krát sme to spomínali pridáva k tomu aj samozrejme osvetlenie, tu by som sa chcel opýtať, veľa krát som už

interpeloval a prechádzam teda do svojej materskej lokality povedzme to takto, Jantárová, Palárikova, teraz EEI odišlo, ide o to, že to osvetlenie sa tam nezmenilo, chcel by som poprosiť, nie aby sme sa pýtali zase na meste máme to isté, lebo v podstate nepríde žiadna spätná väzba, poprosím meno a kontakt kto to kedy dostal a ja sa už obrátim a skúsím to trošku iným smerom, pretože to sú už 4 roky, čo som sa na toto interpeluje z mojej strany, sú tam predprípravy na osvetlenie, čiže netreba čakať na nové výberové konanie na nejakú osvetľovaciu firmu, lebo všetko tam už bolo a dali to dole z bohvieakých príčin. V neposlednom rade, keďže veľa týchto interpelácií vzniklo z titulu dopravy, či už statickej alebo dynamickej, chcem apelovať na jednu vec, už som to predrokoval trošku s kolegami, poslancami a to vytvoriť nejakú pracovnú skupinu, komisiu nazvime to ako chceme, ktorá sa bude hlavne zapodievať dopravou, pretože ANO spadá to do kompetencie mestám je tam dopravná komisia je tam splnomocnenec pre riešenie týchto záležitostí, lenže aj on lokálne nebýva v zónach, teda nemá vlastne trvalý pobyt a tým pádom veľa vecí mu nemusí byť jasných. Teraz keď sa obrátim ako nejaká skupina občanmi podporovaná, tak myslím si, že aj tá váha tých argumentov bude niekde inde, pretože oni teraz na mieste majú veľa problémov - ako s EEI a toto musia riešiť na dennej báze, aj keď mňa ako občana toto netrápi, či platím EEI, mestu, mne je to v podstate jedno a tak isto ak aj mojím susedom. A či vôbec mám platiť, keď je diera ako hrom. Toto apelujem, aby sme vytvorili niečo takéto, ďakujem pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - dobre, ďakujem, ďalej pán poslanec Tkáč.

**p. Tkáč, poslanec MZ** - ďakujem za slovo, mal by som dve krátke interpelácie, obyvatelia sa ma pýtajú, kedy bude vykonaná oprava chodníka na ulici Rastislavovej medzi ulicami Tichá a Skladná, chodník je v dezolátnom stave je to na hlavnej komunikácii, v celej dĺžke je vlastne zalomený sú tam výtlky a podotýkam, že v blízkosti sa nachádza zariadenie seniorov na Skladnej, čiže veľa ľudí tam chodí po tom chodníku telesne postihnutých, vozičkárov a pod. majú problém sa presúvať po tomto chodníku. S tým súvisí aj pýtajú sa zároveň aj na zastávku pri kasárňach Kulturpark tak isto na tom chodníku je tam vlastne ako autobus zastavuje tak vlastne je sadnutí ako ten vjazd autobusu a v dažďoch, čo sa tam tvorí voda a vlastne čakajúcich na tej zastávke ako často krát voda ošpliechá. Druhá interpelácia sa týka toho, že obyvatelia sa pýtajú, kedy dostanú kľúče od kontajneroviska na Fejovej ulici, kedy ho budú môcť užívať, pretože vidia, že vlastne už ukončené už pomaly 3. mesiac a nemá ho kto skolaudovať, či máme nejakú odpoveď, viem, že to robilo nie Mestská časť, ale mesto, či máme nejakú odpoveď kde sme urgovali, ak by to dali do užívania, to je všetko ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďalej pani poslankyňa Ivančová.

**p. Ivančová, poslankyňa MZ** - ďakujem pekne, ja by som mala nejaké požiadavky od občanov. V prvom rade by potrebovali zvýšiť počet odpadkových košov na psie exkrementy u nás ako je lokalita Milosrdenstva, Kalinčiakova, Kupeckého. Nevie, ako sa to dá zariadiť, ale na takú požiadavku som dostala nejaké avízo a potom tiež veľa je teraz takých žiadostí o zlepšenie, upratovanie priestorov ako je Holubyho, malá stanica a podobne, lebo tí neprispôsobiví občania

sa posúvajú ako smerom k Južnej triede a podobne, opakovane sme riešili podnet s pani Horákovou ohľadom veľkej skládky ako keby odpadu bezdomovcov, či tam sa nedá napr. zvýšiť hliadkovanie mestskej polície a pod., lebo tá lokalita začína byť už problémom. Ešte by som sa chcela poďakovať p. Zahoranskému za ten rozpočet a aktívny prístup, že keď som potrebovala niečo vysvetliť, tak boli taký veľmi nápomocný. Všetko, ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďalej pán poslanec Hlinka.

**p. Hlinka - poslanec MZ** - ďakujem za slovo, ja len krátku interpeláciu, že by som sa chcel informovať, kedy bude dokončený ten chodník z dlažbových kociek medzi ulicami Fibichova a Krivá pozdĺž detského ihriska Flipko a keďže tam chýba už asi 2 roky posledných 5 m a už bude teda kompletne dokončený, čiže či sa to plánuje toho roku dokončiť alebo aký je postup v tejto veci.

**p. Breicha, poslanec MZ** - ešte na jednu vec som zabudol pri Turgenevovej, sťažovali sa tam obyvatelia tých párnych čísel, čiže 2 až 34, uvítali by, ak by sa tam mohla urobiť nejaká akcia, či už aktivačných pracovníkov, je tam bordél, roznesený odpad štrk od zimy, keďže chodník, čo som už spomínal, tam niečo rozhádzalo po schodoch, som sám videl štrk ešte asi pred týždňa informácia, čo som si to ja bol overiť, možno sa toho zmenilo, ale každopádne ak sa tam dá niečo nastaviť, tak aby sme aj my mohli týmto pomôcť a určite to uvítajú. Ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - pán poslanec Nagy.

**p. Nagy, poslanec MZ** - ďakujem pekne pán starosta, ja len jednu interpeláciu od občanov ZŤP a invalidov, čo sa týka sídliska Železníkov, konkrétne na Krakovskej ulici, či nie je možné jedno alebo dve parkovacie miesta najviac urobiť pre ZŤP. Ďakujem pekne.

**p. Bernát, poslanec MZ** - ďakujem pán starosta pán starosta, kolegyne, kolegovia ja by som rád zinterpeloval požiadavku hlavne mamičiek s deťmi, ktoré veľmi pekne ďakujú v 1. rade za vybudovanie nového detského ihriska alebo vymodernizovanie, aby som bol popravde správny na sídlisku Železníky a však teraz je tam trošku problém, že na časti toho ihriska nie je tráva, takže, ak by sa dalo, či už zasadiť tam trávu alebo tak, aby zbytočne nechodili detičky v blate, za chvíľku máme jar a určite sa to tam rozbehne. Viem, že toto ihrisko je v našej správe alebo v našom majetku, takže práve preto tu na. Ďalšiu požiadavku by sa mal skôr, adresoval by som na mesto Košice, ak by sa dalo cez mestskú časť a to je oprava schodiska pri Krakovskej 1, akože tie schody sú v dezolátnom stave už x rokov, apeloval som už na to aj v predchádzajúcom období, takže rád by som podotkol, že toto nebolo zatiaľ stále riešené, aby sa na toto myslelo. Ďalej oprava chodníkov, áno chodníky sú problémom asi vo väčšine, ja by som upozornil na chodník na ktorý aj po minulé roky, aby sa nezabudlo opäť smerom od Užhorodskej 1 a ku parkovisku, chodník je z roka na rok v dezolátnom stave je už vrch je poškodený a fakt, keď som si myslel, že najprv bude stačiť to zaplátať už pomaly si myslím, že tam bude celistvú úpravu treba robiť nejakých 20 - 30 m, takže možno, že to bude časom ešte viacej metrov, tak, aby mesto myslelo aj na to, ďakujem veľmi pekne.

**p. Hlinka, starosta MČ** - ďakujem pán poslanec Tobák.

**p. Tobák poslanec MZ** - rád by som interpeloval požiadavku obyvateľov juhu, ktorí vlastne chodia na zastávku na ulici Rastislavovej, v podstate ako sa ide z Tichej doprava. Ten chodník sa tam prepadáva.

**p. Hlinka, starosta MČ** - to už bolo povedané. Pán poslanec Blanár.

**p. Blanár, poslanec MZ** - ďakujem za slovo, jedna krátka interpelácia, jedná sa o naše detské ihrisko Lienka, mamičky ma v podstate oslovili, či by bolo možné vymyslieť určitú zátarasu, máme to ihrisko oplotené, dvojročné deti vybehnú na cestu, ale je tam jedna otvorená časť smerom ku toaletám. Bol som požiadany, aby som sa skúsil ako prihovoriť sa o to, aby sme niečo vymysleli ako mestská časť to nejakým spôsobom zatvoriť, je tam bránička z pohľadu od trhoviska, nejakým podobným spôsobom, tak naozaj to ročné - dvojročné dieťa, aby nevybehlo, pretože tam už nemá žiadnu prekážku a v blízkosti je komunikácia, čiže za málo peňazí, ale niečo, aby sme zabezpečili tento priestor, ďakujem.

**p. Hlinka, starosta MČ** - takže nikto sa už nehási, tak končím túto možnosť prihlasovania sa do interpelácii, na tie jednotlivé postrehy požiadavky námety dostanete písomnú odpoveď, ďakujeme aj za ojedinelú pochvalu, dobre to padne, hlavne ten, kto sa okolo toho viac ako dva mesiace narobil spolu s ostatnými ľuďmi, takže fajn, ostatné veci musíme preveriť, skoro všetko, čo hovoríte sú témy, ktoré sú mimo nášho majetkového alebo správcovského portálu tzn., že je to vec, ktorú budeme musieť dávať znovu na mesto a budeme musieť s nimi komunikovať, niektoré záležitosti sú v prípravnej fáze riešenia napr. tie schody, ktoré ste tu spomínali na Užhorodskej na Krakovskú ulicu, tie by sa mali opravovať v tomto roku sú v pláne, tak viem, a tak isto aj ten chodník, ja som samozrejme tiež účastníkom peších priechodov a prechádzam sa po juhu nakoniec tu bývam, takže tam na tej Rastislavovej ulici ako je Tichá ulica a Skladná ulica tam teda je prepadnutý už dlhšiu dobu. Chodníky, cesty, verejná zeleň kompetencia mesta, mesto má na to peniaze, mesto z toho potom používať ako používa, my z našich obmedzených rozpočtových prostriedkov, ktoré ste teraz v rozpočte schválili budeme hľadať možnosti, ak budú na nejakú aktivitu, ktorú bude vidno. My sme napr. to dali to osadenie tých zábran na Turgenevovej ulici tá horná časť, čo je, z dôvodu, že nás istí ľudia o to žiadali tiež a nebolo to svojvoľné, pretože to riešime tak, že vlastne stále reagujeme na nejaké kvalifikované a opodstatnené požiadavky ľudí tak ako je vy hovoríte, že občania sa na Vás obrátili alebo sa pýtajú, to isté aj tu, to je taká vec, že ako niekomu vyhovuje niekomu nevyhovuje, každému vyhovieť sa nedá, takže musíme niekedy zvažovať, čo je menšie zlo a čo je menší problém alebo aký iný nedostatok. Čo sa týka kolaudačného konania na to prestrešenie nadzemné toho kontajneroviska na rohu Fejová ulica - Južná trieda 9, čo ste sa pýtali tiež, tak keby to bolo od nás a na nás, tak už dávno to je. Mesto Košice svojimi stavebnými úradmi funguje tak ako funguje, to znamená, že kolaudačné konanie napriek tomu, že sme sa niekoľkokrát dopytovali na stavebnom úrade pre dopravné stavby je v štádiu vydávania, pretože sa nekolauduje iba to prestrešené kontajnerovisko, konkrétne na rohu Fejova a Južná trieda 9 ale v jednom stavebnom

povolení boli vydané povolenia, pre celkové 6 kontajnerovísk na území Košíc a všetky sa teraz naraz skolaudovateľné teraz, pretože naše bolo urobené 1., bolo to ešte niekedy v decembri dobre pamätám, tie ostatné boli robené trošičku neskôr a naraz to vydávajú v jednom rozhodnutí, takže prosím môžete povedať občanom, že tí, čo tam bývajú boli tu pozvaní, neviem či to bol domový dôverník alebo nejaké spoločenstvo vlastníkov z Južnej 9 konkrétne a boli už im dané kľúče od tých kontajnerov ale bolo povedané, že to ešte nemajú používať , že to nie je skolaudované a v najbližšom období v priebehu možno dvoch-troch týždňov ja to ale tak záväzne nemôžem tak povedať, lebo nie je to naša parketa, malo by byť vydané konečne to kolaudačné rozhodnutie pre všetkých 6 kontajnerových, ktoré boli vybudované mestom v jednotlivých častiach Košíc spolu. Toľko na dôvažok a na vysvetlenie.

## **K bodu 20 : Diskusia**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - takže keď dovolíte prikróčíme k bodu diskusia. Čiže, takže tak ako vždy na vaše e-mailové adresy bol odoslaný časový plán poslaneckých dní v II. štvrtroku 2019, ktorý začína už budúcim týždňom a tiež informácia o odovzdávaní vyplnených tlačív, čiže tých oznámení o osobných majetkových pomeroch za kalendárny rok 2018, ktoré je potrebné doručiť podľa ústavného zákona príslušnej komisii na ochranu verejného záujmu a to do 31. marca. Keďže posledný deň tejto zákonnej lehoty v tomto roku pripadne na deň pracovného pokoja na nedeľu, tak je potrebné oznámenia doručiť najneskôr do piatku 29. marca, resp. mohli ste alebo môžete tak urobiť ešte dnes na miestnom zastupiteľstve alebo po jeho rokovaní. Rád by som Vás informoval o pripravovanej dobrovoľníckej akcii, ktorú vyhlásila spoločnosť Kosit tzv. jarné upratovanie 2019, ktorá bude aj u nás v 1. aprílovom týždni v lokalite Lomonosovova - Turgenevova, takže tam, čo ste spomínali, tak tam sa to aj plánovalo, ale nie preto, že ste to teraz vy povedali ale bolo to už ako v pláne sa to dohodlo skôr. Toľko z mojej strany, ešte chce niekto niečo povedať v tomto bode ? Ak nie, takže končím aj tento bod tzv. všeobecná diskusia.

## **K bodu 21 : Záver**

---

**p. Hlinka, starosta MČ** - týmto sme program dnešného miestneho zastupiteľstva vyčerpali, ďakujem vám všetkým za účasť na dnešnom zasadnutí a týmto rokovanie končím. Žiadam Vás, aby ste hlasovacie karty pred odchodom odovzdali ako vždy, nášmu informatikovi pánovi Lapčákovi. Dovidenia.

.....  
JUDr. Jaroslav Hlinka  
starosta MČ Košice – Juh

.....  
JUDr. Henrieta Pagáčová  
prednostka MÚ MČ Košice - Juh

Overovatelia : Ing. Ladislav Breicha, poslanec MZ

.....

Ing. Roman Nagy, poslanec MZ

.....

Zapisovateľka : Mgr. Marcela Zeleňáková

.....

V Košiciach, dňa 18.4.2019